

Rimoldi®

SPARE PARTS CATALOGUE

CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO

CATALOGUE RECHANGES

ERSATZTEILELISTE

527-00-2MD-20

527-00-2MD-21

527-00-2MD-36

527-01-2MD-07

527-01-2MD-11

n. 246

From the library of: Superior Sewing Machine & Supply LLC

TAV. N. TAB. N.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION
1	COPERCHIO E PIANO DI LAVORO	COVER AND WORKING PLATE	COUVERCLE ET PLAN DE TRAVAIL
2	SPORTELLO E CARTER ANTERIORE	COVER AND FRONT CARTER	COUVERCLE ET CARTER AVANT
3	COPERCHIO CON TENS. E PASSAFILI	COVER WITH TENS. AND THREAD GUIDE	COUVERCLE AVEC TENSIONS ET PASSE-FILS
4	ALBERO PRINCIPALE CON ECCENTRICO	MAIN SHAFT WITH ECCENTRIC	ARBRE PRINCIPAL AVEC EXCENTRIQUE
5	COMANDO GRIFFA CON ECCENTR. REG.	FEED DOG CONTROL WITH ECCENTRIC	COMM. GRiffe AVEC EXCENTRIQUE
6	GR. MANIC. E PORTA CROCHET SUP. INF.	COUPLING ASS. AND UPPER-LOWER LOOPER	GROUPE MANCHON ET CROCHET SUP. INF.
7	CINEMATISMO BARRAAGO	NEEDLE BAR CONTROL	CINEMATISME BARRE-AIGUILLE
8	SUPPORTO E LEVA PREMISTOFFA	SUPPORT AND PRESSER LEVER	SUPPORT ET LEVIER PRESSE-TISSUE
9	PORTA COLTELLI	KNIVES HOLDER	PORTE COUTEAUX
10	BACINELLA E POMPA OLIO	OIL SUMP AND OIL PUMP	RESERVOIR ET POMPE A HUILE
11	ORGANI DI CUCITURA	SEWING PARTS	ORGANES DE COUTURE
12	ACCESSORI IN DOTAZIONE	AUXILIARY EQUIPMENT	ACCESOIRES EN DOTATION
13	GRUPPO GINOCCHIELLO	KNEE-PRESS ASSEMBLY	GROUPE GENOUILLERE
14	PIAZZAMENTO NORMALE	NORMAL SETTING	INSTALLATION NORMALE
15	PIAZZAMENTO INCASSATO	SUBMERGED SETTING	INSTALLATION ENCASTREE
16	PORTA BOBINE	BOBBIN CARRIER	PORTE BOBINE
17	TESTA 527-00-2MD-21	527-00-2MD-21 HEAD	TETE 527-00-2MD-21
18	TESTA 527-00-2MD-36	527-00-2MD-36 HEAD	TETE 527-00-2MD-36
19	TESTA 527-01-2MD-07	527-01-2MD-07 HEAD	TETE 527-01-2MD-07
20	TESTA 527-01-2MD-11	527-01-2MD-11 HEAD	TETE 527-01-2MD-11

Il presente Catalogo Pezzi di Ricambio è costituito da due parti: la prima, definita come "Catalogo base", comprende i particolari montati sulla testa più significativa (la prima dell'elenco in copertina); la seconda comprende tutti i particolari delle altre teste basi o derivate, che differiscono da quella del Catalogo base.

Le Teste basi sono elencate in copertina con un carattere più grande rispetto a quello delle derivate.

Nella consultazione del Catalogo tenere presente che:

1. Tutti i particolari non fornibili sciolti non vengono richiamati singolarmente, ma soltanto illustrati nel gruppo d'appartenenza.
2. I riferimenti delle figure dei particolari che compongono il gruppo sono di norma raggruppati in una parentesi. In alcuni casi però, dove non è possibile il raggruppamento, i numeri che nelle tavole illustrate richiamano i singoli pezzi sono affiancati dallo stesso segno particolare, con cui è indicato l'intero gruppo.
3. Sulle tavole relative alle altre teste sono elencati tutti i particolari diversi o non montati sulla testa del Catalogo Base. Dette tavole portano in alto a destra il simbolo della testa cui si riferiscono (con indicato fra parentesi - nel caso di derivata - il simbolo della testa da cui deriva). I disegni di questo gruppo di tavole illustrano soltanto i pezzi nuovi o sostanzialmente diversi rispetto a quelli montati sulla testa più significativa del Catalogo. I particolari richiamati come simbolo, ma non illustrati, conservano lo stesso numero di figura dei corrispondenti raffigurati sul Catalogo base. I particolari comuni a tutte le teste comprese nel Catalogo, vengono richiamati soltanto nel primo gruppo di tavole. I particolari definiti come "pezzi annullati" si intendono quelli non montati sulla testa a cui la tavola si riferisce. Nel caso di un gruppo annullato, viene indicato soltanto il simbolo del gruppo, ma devono intendersi annullati anche tutti i particolari componenti il gruppo stesso. Per ogni testa viene sempre riportata interamente la tavola relativa agli organi di cucitura

Per facilitare la ricerca viene riportato l'indice numerico di tutti i particolari illustrati sul Catalogo base, con la relativa tavola in cui gli stessi sono richiamati.

AGH1

Gli aghi sono contraddistinti dal sistema e dalla finezza, la quale indica il diametro medio espresso in centesimi di millimetro.

Il sistema dell'ago e la finezza sono marcati oltre che sulla busta, anche sull'ago stesso.

Nelle ordinazioni precise, oltre il simbolo, il sistema e la finezza degli aghi desiderati. In caso di dubbio, allegare, un ago campione o una bustina vuota.

A V V E R T E N Z A

Nella richiesta di parti di ricambio citare sempre il relativo numero di matricola della macchina, il simbolo del particolare e la denominazione ufficiale usata sul catalogo.

This spare parts catalogue is made up of two parts: in the first one, called "basic catalogue", all the details of most representative head are listed (the first head listed on the cover); the second one includes the details of the other main heads or derived ones, which are different from that of the basic catalogue.

The main heads are listed on the cover in bigger lettering to distinguish them from the derived heads.

When you consult the catalogue will you please note that:

1. all parts which cannot be supplied by themselves are not indicated alone, but shown together with the group to which they belong;
2. the references of the pictures of the parts making up the group are usually put in brackets.
3. In the tables of the other heads there are listed all the parts not fitted on the head in the basic catalogue.

These tables are marked at the top right-hand corner with the symbol of the head which the table refers to.

The drawings in this group of tables show only the parts which are new or basically different from those fitted on the most representative head in the catalogue.

The parts which are represented only by the symbol but not illustrated keep the same figure number as the corresponding parts shown in the basic catalogue.

The parts which are common to all the heads in the catalogue are listed only in the first group of tables.

Parts marked "annulled part" are those not fitted on the head which the table refers to. When an assembly has been annulled only the assembly symbol is specified, but all the parts forming the assembly must also be considered annulled.

For each head the table for sewing parts is always repeated completely.

To make it easier to locate the parts, the reference numbers of all of those shown in the basic catalogue are listed together with the number of the table in which they are to be found.

NEEDLES

The needles are marked with system and size; the size indicates the average diameter in hundredths of a millimeter.

The system and size of the needle are shown on the packet as well as on the needle itself.

When ordering please state symbol, system and size. If you have doubts, enclose a sample needle or an empty packet with your order.

ATTENTION

When ordering spare parts always state the serial number of the machine, the symbol of the part in question and the description given in the catalogue.

Ce catalogue "pièces détachées" est formé de deux parties: la première appelée "catalogue base" comprend toutes les pièces montées sur la tête la plus significative (celle en tête de la liste de couverture), la seconde comprend toutes les pièces montées sur les autres têtes de base ou dérivées qui sont différentes de celle du "catalogue base".

Les têtes de base sont énumérées sur la couverture, en caractères plus grands que les têtes dérivées.

Lorsque l'on consulte le catalogue, se souvenir que:

1. Toutes les pièces qui ne sont pas fournies séparément mais qui font partie d'un groupe, ne sont pas indiquées séparément.
2. Les symboles des pièces qui forment un groupe sont regroupés entre parenthèses. Cependant, lorsque ceci n'a pas été possible, les symboles, qui dans les tables d'illustration correspondent aux pièces, sont suivis du même signe particulier qui indique le groupe tout entier.
3. Dans les tables relatives aux autres têtes, nous avons indiqué toutes les pièces différentes de celles de tête du "catalogue base" ou qui ne sont pas montées sur ces dernières.

Ces tables portent, en haut à droite, le symbole des têtes auxquelles elles se réfèrent (pour les dérivées, le symbole de la tête de laquelle elles dérivent est indiqué entre parenthèses).

Les dessins de ce groupe de tables représentent seulement les nouvelles pièces ou celles qui sont différentes des pièces montées sur la tête la plus significative du catalogue.

Les pièces indiquées par un symbole, mais qui ne sont pas illustrées, gardent le même numéro de dessin que celles correspondantes, illustrées sur le catalogue base.

Les pièces communes à toutes les têtes du catalogue, sont indiquées seulement dans le premier groupe de tables.

Les pièces définies comme "pièces annulées" sont celles qui ne sont pas montées sur la tête à laquelle se réfère la table. Dans le cas de l'annulation d'un groupe, nous indiquons seulement le symbole du groupe, mais toutes les pièces qui forment ce groupe sont annulées.

Pour chaque tête est toujours indiquée la table se référant aux organes de couture.

Pour faciliter la recherche, le catalogue renferme l'index numérique de toutes les pièces illustrées avec indication de la table dans laquelle elles sont indiquées.

AIGUILLES

Les aiguilles se différencient par le système et la grosseur, laquelle indique le diamètre moyen exprimé en centièmes de millimètre.

Le système de l'aiguille et sa grosseur, sont indiqués non seulement sur le sachet mais également sur l'aiguille.

Dans la commande, préciser, en plus du symbole, le système et la grosseur des aiguilles désirées. En cas de doute, joindre une aiguille comme modèle ou un sachet vide.

ATTENTION

Dans la commande de pièces détachées, indiquer toujours le numéro de la machine, le symbole de la pièce et la dénomination officielle mentionnée sur le catalogue.

INDICE NUMERICO INDEX

Part. N.	Tav. N.												
100305-0-00	3	202408-0-10	5	206418-4-00	6	206598-2-00	5	206695-0-00	6	207421-0-00	9	207947-0-00	5
100620-2-10	5	202412-0-11	5	206450-4-00	6	206599-0-01	5	206697-4-01	4	207512-4-00	11	207948-0-00	5
200490-0-00	5	202473-0-11	5	206452-4-00	6	206602-0-00	5	206699-0-01	4	207522-2-00	11	207950-4-00	5
200662-0-10	9	202475-0-10	5	206507-0-00	4	206603-0-10	5-7	206700-2-01	4	207542-0-00	11	207951-4-00	1
201128-0-10	6	202478-0-10	5	206508-0-00	4	206605-0-01	5	206703-4-01	4	207551-4-00	3	207952-2-00	1
201358-0-10	5	202480-0-10	1	206521-0-00	7	206606-2-00	5-7	206708-0-00	4	207562-0-00	3	207953-0-00	1
201610-0-01	5	202484-0-10	2	206533-0-00	7	206613-0-00	5	206711-0-00	3	207588-0-00	9	207954-0-00	1
202026-0-10	1	202488-0-10	5	206538-0-00	7	206615-4-00	5	206713-2-00	3	207589-0-00	9	207955-2-01	1
202027-0-10	1	202489-0-10	5	206539-0-00	9	206617-0-00	5	206733-0-01	2	207692-2-00	7	207958-0-00	1
202032-0-11	5	202490-0-10	5	206542-2-00	7	206618-0-10	5	206734-2-00	2	207711-2-10	5	207959-0-00	8
202033-0-10	5	202492-0-10	4	206543-0-01	4	206619-0-00	5	206740-0-00	3	207719-0-00	5	207960-0-00	8
202062-2-10	6	202529-0-10	8	206544-0-00	4	206620-0-00	8	206747-0-01	3	207724-2-00	5	207961-0-00	2
202063-0-10	5	202556-0-01	3	206545-0-00	10	206621-0-00	8	206748-0-00	1	207758-0-01	1	207962-0-00	8
202065-0-20	6	202558-2-01	3	206546-0-00	5	206622-0-00	8	206754-0-00	3	207856-0-00	2	207965-0-00	8
202071-2-20	6	202681-0-10	3	206549-2-00	7	206632-2-00	8	206755-0-00	3	207858-0-00	2	207967-0-00	8
202086-0-11	6	202720-0-00	6	206550-4-03	10	206635-0-00	8	206756-0-01	2	207861-4-00	9	207968-0-00	3
202094-0-11	11	203012-0-10	11	206554-0-02	10	206637-0-00	8	206757-0-00	9	207871-0-00	3	207970-2-01	10
202095-0-11	11	203135-2-10	3	206555-0-01	10	206642-0-00	8	206758-0-10	9	207876-2-00	8	207971-0-00	10
202110-0-10	8	203540-0-10	11	206556-0-01	4	206643-0-01	6	206764-0-00	2	207878-3-00	8	207972-4-01	10
202128-0-10	9	203569-0-11	11	206557-0-00	10	206645-4-01	6	206767-0-00	2	207879-0-00	8	207973-0-00	10
202129-0-10	9	203609-0-10	11	206558-0-01	10	206648-2-02	6	206768-0-00	2	207880-0-00	8	207975-0-00	10
202130-0-11	9	203612-0-10	11	206559-0-01	10	206651-0-00	6	206769-0-10	2	207881-2-00	8	207977-0-00	10
202132-0-10	9	203635-0-10	3	206560-0-20	10	206653-2-01	6	206771-0-12	8	207882-2-00	8	207978-0-00	10
202133-4-10	9	203647-2-13	3	206564-0-00	10	206654-2-10	6	206790-2-10	5	207887-4-00	8	207979-0-00	10
202134-0-11	9	203651-0-11	11	206565-0-01	10	206658-2-01	6	206794-0-00	5	207893-0-00	3	207980-0-00	1
202165-0-10	11	203759-0-10	11	206566-0-00	10	206662-0-00	10	206795-0-00	5	207901-0-01	10	207981-0-00	1
202194-0-10	11	203772-0-11	11	206567-0-01	10	206665-2-00	10	206796-0-00	5	207909-0-00	10	207983-0-00	1
202214-0-11	2-8	203783-0-10	11	206568-0-01	10	206667-0-00	10	206797-0-00	2	207910-0-00	3	207984-0-00	1
202227-0-10	3	204022-0-10	11	206569-0-01	10	206679-0-00	4	206798-0-00	5	207916-0-00	3	207985-0-00	1
202228-0-10	3	204026-0-11	11	206575-2-00	9	206680-0-01	4	206799-0-00	5	207917-0-00	10	207988-0-00	1
202229-0-10	3	204035-0-00	3	206578-2-00	9	206682-0-01	4	206808-0-01	8	207918-0-00	3	207990-0-00	7
202257-0-10	3	204037-3-11	11	206580-2-00	5	206683-0-00	4	206810-2-00	8	207919-0-00	3	207991-0-00	7
202258-0-10	3	204122-0-10	4	206583-0-00	5	206684-0-00	4	206872-0-00	5	207922-3-10	7	207994-0-00	11
202260-0-10	3	204947-0-10	8	206584-2-00	5	206685-0-00	2	206875-0-00	5	207927-0-01	7	207997-0-00	11
202279-0-10	3	205021-0-10	8	206586-0-01	5	206686-0-00	6	206882-0-00	8	207930-0-00	7	207998-2-00	7
202281-0-10	3	206296-0-00	1	206587-0-01	5	206687-2-00	2	206974-0-00	4	207932-0-00	7	207999-0-00	7
202371-0-10	8	206298-0-00	11	206588-0-00	5	206688-0-00	2	207003-2-00	11	207942-3-00	5	208012-4-01	10
202385-0-10	5	206342-4-00	3	206592-3-00	5	206689-0-01	4	207004-2-00	11	207943-2-00	5	208015-0-00	6
202386-0-10	4	206343-4-00	3	206593-0-00	5	206690-2-00	2	207016-2-00	11	207944-0-00	5	208022-2-00	2
202391-0-11	8	206394-4-00	6	206594-0-00	5	206692-0-00	4	207095-2-00	6	207945-0-00	5	208023-4-00	2
202398-0-10	1	206412-3-00	6	206595-0-00	5	206693-0-00	4	207096-2-00	6	207946-0-00	5	208039-4-00	6

INDICE NUMERICO INDEX

Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.
208060-4-00	2	701051-0-00	10	720566-2-00	15	740035-0-00	13	746007-2-00	2-8-10	900931-0-00	14-15	990981-0-00	14-15
208080-2-00	2	701106-0-00	10	721412-2-00	1	740053-2-00	5	746008-0-00	5	901101-0-00	14-15	990982-0-00	14-15
208087-3-00	10	701113-0-00	6	721434-2-00	8	741405-0-00	7	746020-2-00	8	901102-0-00	14-15	990983-0-00	14-15
208090-0-00	3	701116-0-00	4	721435-2-00	2	741413-0-00	5	746208-2-00	2	901103-0-10	15	990984-4-00	14-15
208091-0-00	3	701124-0-00	10	721475-2-00	15	741415-0-00	6	746402-2-00	14-15	901104-0-00	15	990985-0-00	12
208097-4-00	5	701133-0-00	4	721484-2-00	3-10	741415-2-00	11	746409-2-00	14-15	901105-0-00	15	990986-4-00	14-15
208105-4-00	3	701151-0-00	10	721494-2-00	10	741453-0-00	8	748086-2-00	10	920103-0-10	13	991106-2-00	16
208133-2-00	8	702415-0-00	1	721524-2-00	8	741535-0-00	10	765200-6-10	7	920105-0-10	13	991107-2-00	16
208136-4-00	8	703005-0-00	16	721883-0-00	6	741546-2-00	5	778202-0-00	6	920106-0-10	13	991108-2-00	16
208140-4-01	7	703405-0-00	2	722031-2-00	1	741552-0-00	7	778204-0-00	7-8	920113-0-10	13	991111-2-00	16
208142-3-01	7	704004-0-00	8	722063-2-00	2-4-5-8-10	741558-0-00	3	778206-0-00	11	920114-0-10	13	991112-0-00	16
208161-4-01	7	704009-4-00	14-15	722431-2-00	16	741657-0-00	3	778208-0-00	7	920128-0-00	13	991113-0-00	16
208163-4-00	7	704314-2-00	5	722471-2-00	9	741658-2-00	1-8	778236-0-00	6	920230-0-00	13	991114-2-00	16
208164-0-00	2	704345-2-00	14-15	722480-2-00	7	741675-2-00	11	778241-0-00	1	920231-0-00	13	991120-5-00	16
208165-0-00	1	704346-2-00	14	722511-2-00	10	741724-0-00	2	778401-0-00	6	920232-2-00	13	991121-3-00	16
208169-0-00	3	704406-0-00	9	722905-2-00	14-15	741745-2-00	5	778403-0-00	6	920235-0-00	13	991128-2-00	16
208172-4-00	3	704409-0-00	9	722917-2-00	15	741936-2-00	1	778405-0-00	6	920236-0-01	13	991129-3-00	16
208179-2-00	3	704409-2-00	14-15	724032-0-00	5-7	741956-2-00	3-4	778410-0-00	6	920237-0-01	13	991179-0-00	16
208184-2-00	3	704424-2-00	14-15	724895-2-00	2	741963-0-00	1	778414-0-00	7	920241-0-00	13	991186-0-00	14-15
208185-2-00	3	704428-2-00	1	727014-2-00	7	742068-2-00	14-15	778417-0-00	2-5-7	920242-2-00	13	991186-1-00	14-15
208197-3-00	3	704536-0-00	15	727021-0-00	11	742457-2-00	9	778419-0-00	7	920245-4-01	13	991187-0-00	14
208204-2-00	3	704630-0-00	3	727096-0-00	8	742758-0-00	9	778503-0-00	7	920246-4-01	13	991188-0-00	15
208220-0-00	3	704808-0-00	5	727884-0-00	5	742838-2-00	2	778511-0-00	7	920490-0-10	13	991189-0-00	14-15
208221-0-00	3	704813-0-00	10	729012-2-00	7	743243-2-00	6	778522-0-00	8	925433-0-00	16	991400-4-00	12
208222-0-00	3	704829-0-00	5	729013-2-00	13	743471-2-00	7-9	778832-0-00	2	990075-0-13	12	991415-0-00	12
208224-0-00	3	704840-0-00	6	729022-2-00	1-10	744332-2-00	5-8	778833-0-00	2	990176-0-10	12		
208311-4-00	3	704841-0-00	5	729032-2-00	5	744334-2-00	5-7-9	778835-0-00	9	990179-4-11	14-15		
300218-0-10	3	704848-0-00	6	729034-2-00	7-16	744512-4-00	5	778837-0-00	7	990180-0-10	12		
301586-0-10	8-10	705008-0-00	5	729051-2-00	5-7-8	744533-0-00	9	780220-0-40	11	990181-0-10	12		
301608-0-00	2	705029-0-00	7-9	729054-2-00	16	744631-2-00	3	788001-0-01	3	990183-0-12	12		
307137-0-00	1	705208-0-00	5	730011-2-00	5	744634-2-00	2	900201-0-10	14	990310-0-10	14-15		
309562-0-00	7	705230-0-00	5	730023-2-00	2	744742-0-00	1	900203-0-10	14-15	990311-0-10	14-15		
310167-0-00	7	705408-0-00	5	731107-2-00	16	745002-0-00	3-6-7	900204-0-10	14-15	990314-0-10	14-15		
700205-0-10	14-15	705970-0-00	10	733008-2-00	13-14-15	745114-0-00	8	900694-0-11	14-15	990316-0-10	14-15		
700206-0-00	5-13	705975-0-00	1	733503-0-00	3	745168-0-00	6	900918-0-00	14-15	990324-0-10	12		
700207-0-00	5	705977-0-00	10	733505-2-00	8	745421-0-00	7	900920-0-00	14-15	990325-0-10	12		
700630-0-00	4	705982-0-00	1	733507-0-00	10	745800-2-00	2-3-6	900925-4-01	14-15	990335-0-10	10		
701002-0-00	10	720411-2-00	10	733507-2-00	14-15	745810-2-00	6-11	900926-0-00	14-15	990474-0-11	12		
701004-0-00	5-10	720464-4-00	14-15	733508-2-00	16	745812-0-00	7	900927-0-00	14-15	990639-0-10	12		
701005-0-00	10	720505-4-00	14-15	733508-4-00	14-15	745812-2-00	5-6-8	900928-0-00	14-15	990685-0-10	12		
701007-0-00	5	720545-4-00	14-15	733510-4-00	14-15	745815-2-00	5	900929-0-01	14-15	990694-0-00	11		

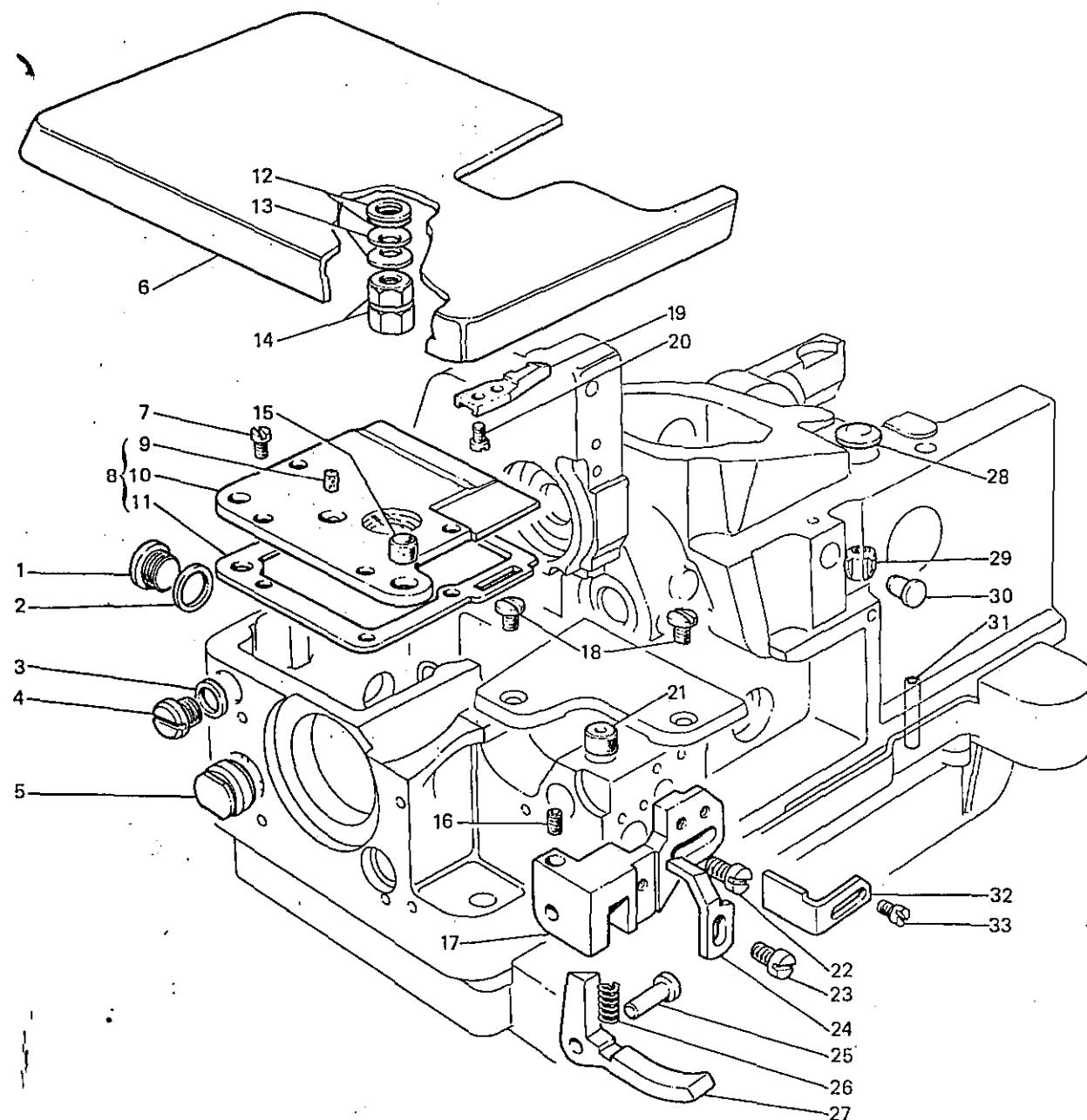


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ct. Anza	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	202026-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
2	705982-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
3	705975-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
4	202480-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
5	202027-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
6	207955-2-01	1	piano di lavoro	working plate	plan de travail		
7	722031-2-00	4	vite	screw	vis		
8	207951-4-00	1	coperchio completo	cover assembly	couvercle complet		
9	778241-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
10	207952-2-00	1	coperchio	cover	couvercle		
11	207953-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
12	704428-2-00	2	rondella	washer	rondelle		
13	702415-0-00	2	molla a tazza	cup spring	ressort à tasse		
14	208165-0-00	2	dado	nut	écrou		
15	207954-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
16	729022-2-00	1	vite	screw	vis		
17	207981-0-00	1	supporto sgancio piano di lavoro	support	support		
18	744742-0-00	2	vite fissa placca ago	screw	vis		
19	207985-0-00	1	gancio arresto piano di lavoro	hook	crochet		
20	741936-2-00	2	vite	screw	vis		
21	207968-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
22	741963-0-00	2	vite	screw	vis		
23	741658-2-00	1	vite	screw	vis		
24	207988-0-00	1	squadretta	bracket	équerre		
25	207980-0-00	1	perno	pin	pivot		
26	307137-0-00	1	molla	spring	ressort		
27	207983-0-00	1	leva per sgancio	lever	levier		
28	206748-0-00	1	tappo espansione	plug	bouchon		
29	206296-0-00	1	tubetto scarico olio	pipe	tube		
30	202398-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
31	207758-0-01	1	bussola guida astina	bush	bague		
32	207984-0-00	1	squadretta	bracket	équerre		
33	721412-2-00	2	vite	screw	vis		

TAV. 2

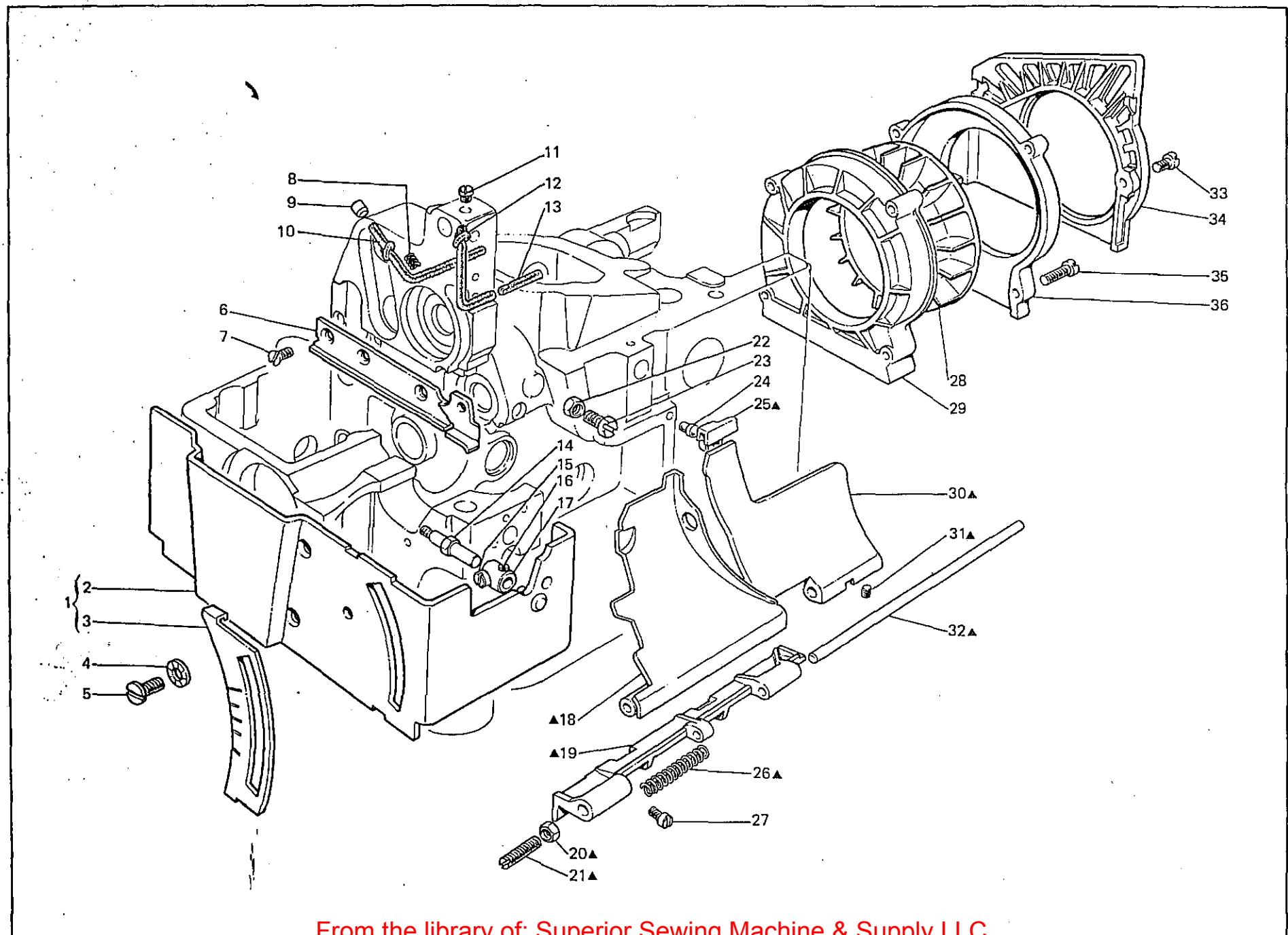


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qty Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	208060-4-00	1	sportello anteriore completo	front cover assembly	carter avant complet		
1	208023-4-00	1	carter laterale completo	side cover assembly	carter latéral complet		
2	208022-2-00	1	carter laterale	side cover	carter latéral		
3	206797-0-00	1	piastrina	plate	plaque		
4	703405-0-00	4	rondella elastica	spring washer	rondelle élastique		
5	724895-2-00	4	vite	screw	vis		
6	207961-0-00	1	carterino	cover	carter		
7	744634-2-00	3	vite	screw	vis		
8	208164-0-00	1	molla	spring	ressort		
9	301608-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
10	778832-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
11	742838-2-00	1	vite	screw	vis		
12	778833-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
13	778417-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
14	206733-0-01	1	vite per carter laterale	screw	vis		
15	721435-2-00	1	vite	screw	vis		
16	730023-2-00	1	vite	screw	vis		
17	206734-2-00	1	morsetto con viti	clamp with screws	collier de serrage avec vis		
18	208080-2-00	1	sportello scorrevole	sliding cover	carter coulissant		
19	206756-0-01	1	cerniera	hinge	charnière		
20	746208-2-00	1	dado	nut	écrou		
21	206769-0-10	1	vite di regolazione	adjustment screw	vis de réglage		
22	746007-2-00	1	dado	nut	écrou		
23	202214-0-11	1	vite	screw	vis		
24	207856-0-00	1	gommino	dumper	caoutchouc		
25	206764-0-00	1	zoccolo	block	socle		
26	206768-0-00	1	molla	spring	ressort		
27	741724-0-00	4	vite	screw	vis		
28	206690-2-00	1	ventola di raffreddamento	cooling fan	ventilateur		
29	206688-0-00	1	coclea per ventola	scroll	palier		
30	207858-0-00	1	sportello ribaltabile	tipping cover	carter amovible		
31	745800-2-00	1	vite	screw	vis		
32	206767-0-00	1	perno	pin	pivot		
33	722063-2-00	1	vite per coperchio	screw	vis		
34	206685-0-00	1	coperchio cinghia	cover	couvercle		
35	202484-0-10	4	vite	screw	vis		
36	206687-2-00	1	coperchio coclea	scroll cover	couvercle palier		

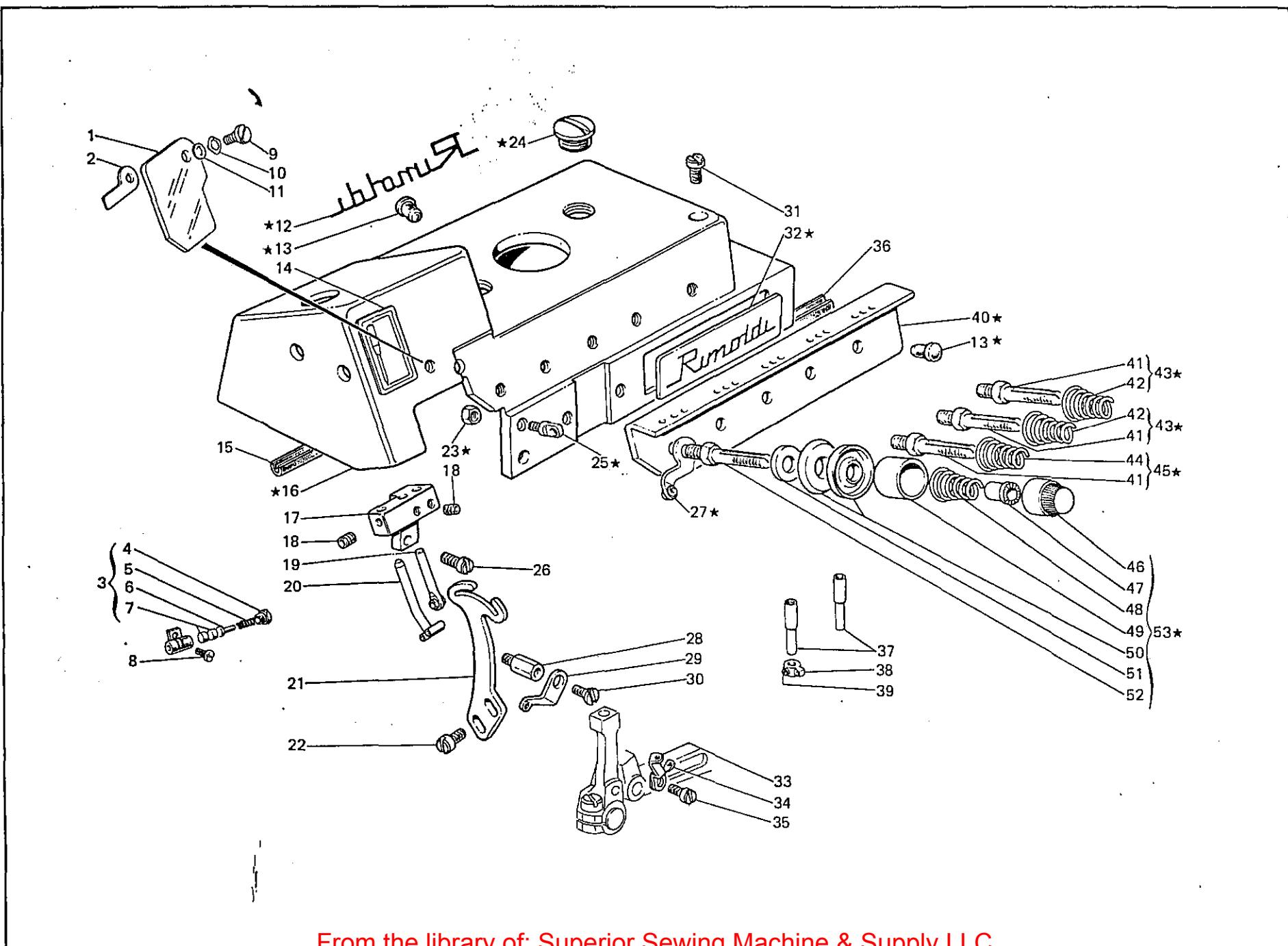


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	208105-4-00 208221-0-00	1	coperchio superiore completo piastina protezione	upper cover assembly plate		couvercle supérieur complet plaquette	
2	208222-0-00	1	piastina	plate		plaquette	
3	207551-4-00	1	presafiletto completo	thread presser assembly		presse-fil complet	
4	202260-0-10	1	tappo	plug		bouchon	
5	202257-0-10	1	molla	spring		ressort	
6	202258-0-10	1	perno	pin		pivot	
7	203635-0-10	2	pastiglia	plug		bouchon	
8	207562-0-00	1	vite	screw		vis	
9	208224-0-00	1	vite	screw		vis	
10	208220-0-00	1	anello elastico	spring ring		anneau ressort	
11	704630-0-00	1	rondella	washer		rondelle	
12	100305-0-10	1	decalcomania	decalcomania		décalcomanie	
13	207893-0-00	3	tappo	plug		bouchon	
14	788001-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needles syst. decalcomania		décalcomanie syst. aiguilles	
15	208091-0-00	1	guarnizione	gasket		garniture	
16	207910-0-00	1	coperchio superiore	upper cover		couvercle supérieur	
17	207916-0-00	1	supporto passafili aghi	needles thread guide support		support passe-fil aiguilles	
18	745800-2-00	2	vite	screw		vis	
19	208184-2-00	1	passafilo	thread guide		passe-fil	
20	203647-2-13	1	passafilo	thread guide		passe-fil	
21	207871-0-00	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil	
22	741558-0-00	2	vite	screw		vis	
23	733503-0-00	3	dado	nut		écrou	
24	207968-0-00	2	tappo	plug		bouchon	
25	206711-0-00	3	passafilo	thread guide		passe-fil	
26	741956-2-00	2	vite	screw		vis	
27	206713-2-00	1	passafilo	thread guide		passe-fil	
28	206755-0-00	1	colonnina	column		colonne	
29	204035-0-10	1	passafilo crochet sup.	upper looper thread guide		passe-fil crochet sup.	
30	744631-2-00	2	vite	screw		vis	
31	721484-2-00	3	vite fissa coperchio sup.	screw		vis	
32	207918-0-00	1	targhetta	plate		plaque	
33	202279-0-10	1	tendifilo crochet inf.	thread take-up		tendeur du fil	
34	202281-0-10	1	tendifilo crochet sup.	thread take-up		tendeur du fil	
35	741657-0-00	1	vite	screw		vis	
36	208090-0-00	1	guarnizione	gasket		garniture	
37	205740-0-00	2	tubetto passafilo	thread guide pipe		tube passe-fil	
38	203135-2-10	1	passafilo con vite	thread guide with screw		passe-fil avec vis	
39	745002-0-00	1	vite	screw		vis	
40	207919-0-00	1	piastra passafilo	plate		plaque	
41	206747-0-01	3	perno	pin		pivot	
42	202681-0-10	2	molla	spring		ressort	
43	206343-4-00	2	tensione completa	tension assembly		tension complète	
44	202228-0-10	1	molla	spring		ressort	
45	206342-4-00	1	tensione completa	tension assembly		tension complète	
46	202558-2-01	4	pomolo	knob		pommeau	
47	202229-0-10	4	bussola	bush		bague	
48	202227-0-10	1	molla	spring		ressort	

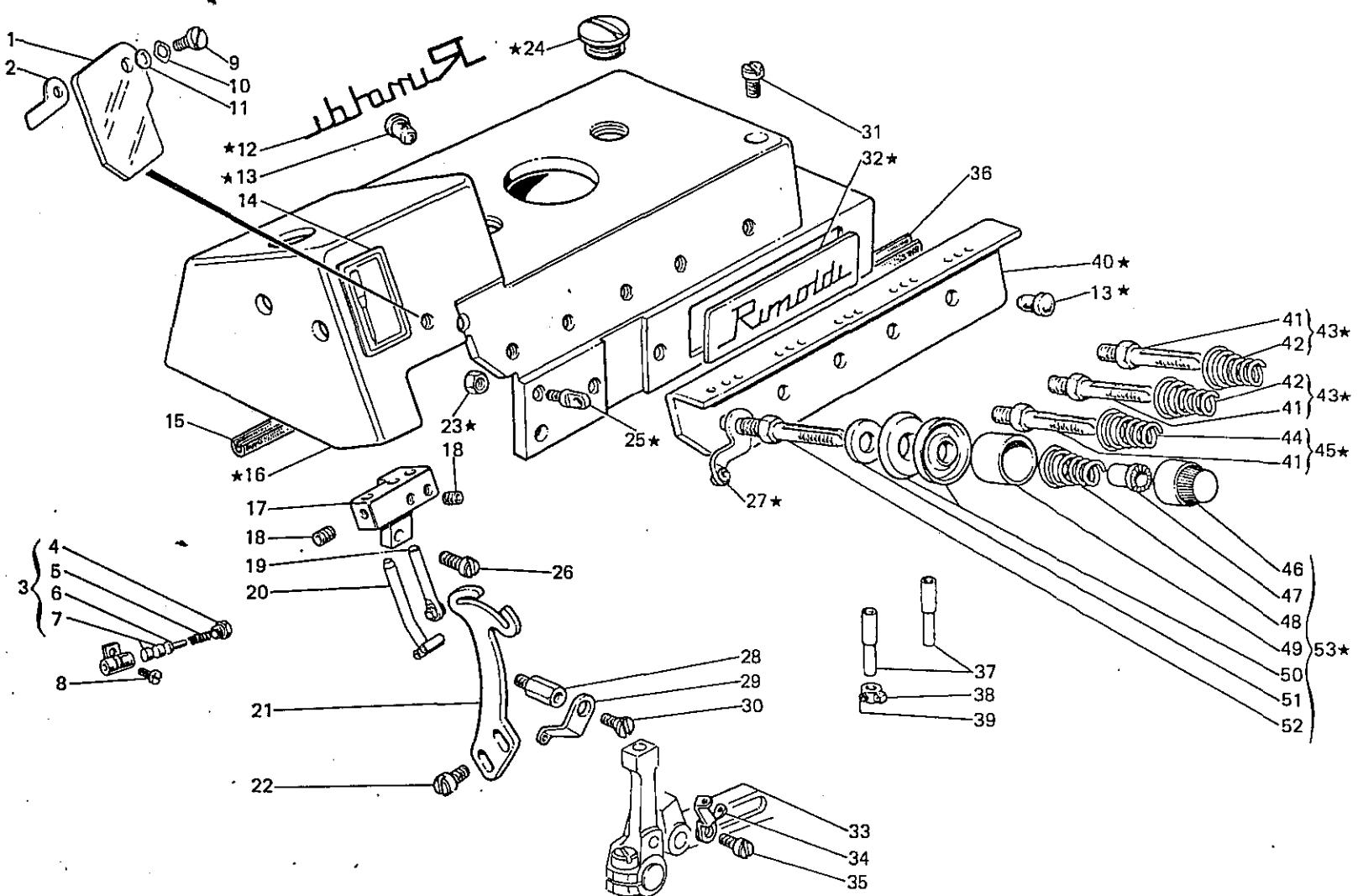


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
49	202556-0-01	4	scodellino	cup	cuvette		
50	300218-0-10	8	disco tensione	tension disc	disque tension		
51	206754-0-00	4	rondella	washer	rondelle		
52	208169-0-00	1	perno	pin	pivot		
53	208172-4-00	1	tensione completa	tension assembly	tension complète		
	SOLO A RICHIESTA		ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE		
—	208311-4-00	1	gruppo passafili	thread guide assembly	groupe passe-fils		
19	208179-2-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil		
20	208197-3-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil		
23	733503-0-00	3	dado	nut	écrou		
25	208204-2-00	3	passafilo	thread guide	passe-fil		
27	208185-2-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil		

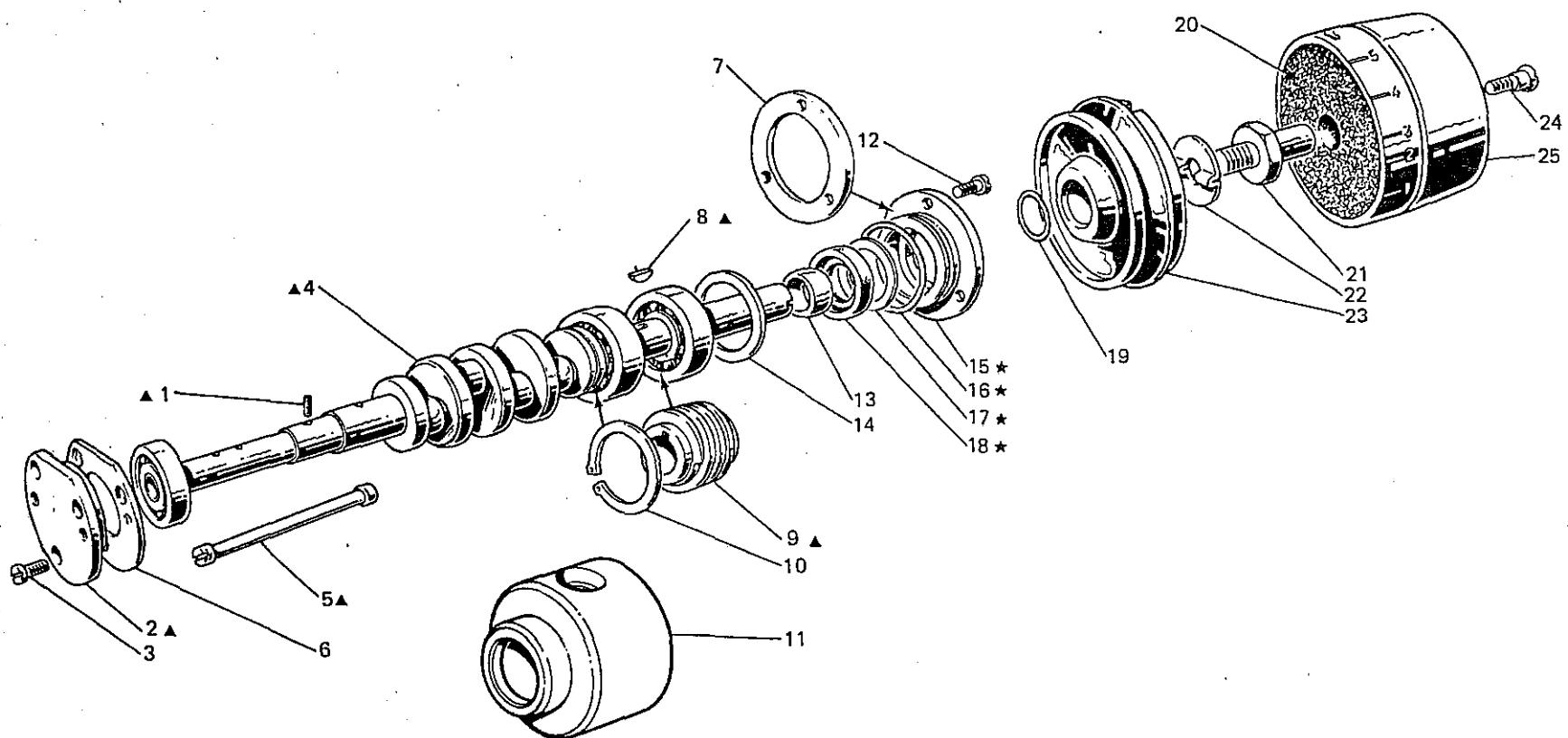


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Pieza N., Pleza N.	Qty. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	206703-4-01	1	albero princ. con cuscinetti	main shaft		arbre principale	
★	206697-4-01	1	gruppo flangia con anelli	flange with ring assembly		groupe flasque avec anneau	
1	206708-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
2	206680-0-01	1	flangia sinistra	left flange		flasque gauche	
3	741956-2-00	3	vite	screw		vis	
4	206700-2-01	1	albero principale	main shaft		arbre principal	
5	206974-0-00	1	limitatore olio	oil limiter		limiteur huile	
6	206543-0-01	1	guarnizione	gasket		garniture	
7	206544-0-00	1	guarnizione	gasket		garniture	
8	204122-0-10	1	chiavetta	key		clavette	
9	206556-0-01	1	vite senza fine	worm screw		vis sans fin	
10	202386-0-10	1	anello elastico	spring ring		anneau ressort	
11	206682-0-01	1	bussola	bush		baguette	
12	722063-2-00	3	vite	screw		vis	
13	206692-0-00	1	distanziale albero principale	spacer		entretoise	
14	206689-0-01	1	anello compensazione	ring		anneau	
15	206699-0-01	1	flangia	flange		flasque	
16	701133-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring		baguette d'étanchéité	
17	206693-0-00	1	rondella	washer		rondelle	
18	700630-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring		baguette d'étanchéité	
19	701116-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring		baguette d'étanchéité	
20	206507-0-00	1	tampone per volantino	pad		tampon	
21	206683-0-00	1	perno volantino	pin		pivot	
22	206684-0-00	1	chiavetta albero principale	key		clavette	
23	206508-0-00	1	volantino	handwheel		volant	
24	202492-0-10	1	vite	screw		vis	
25	206679-0-00	1	coperchio volantino	handwheel cover		couvercle volant	

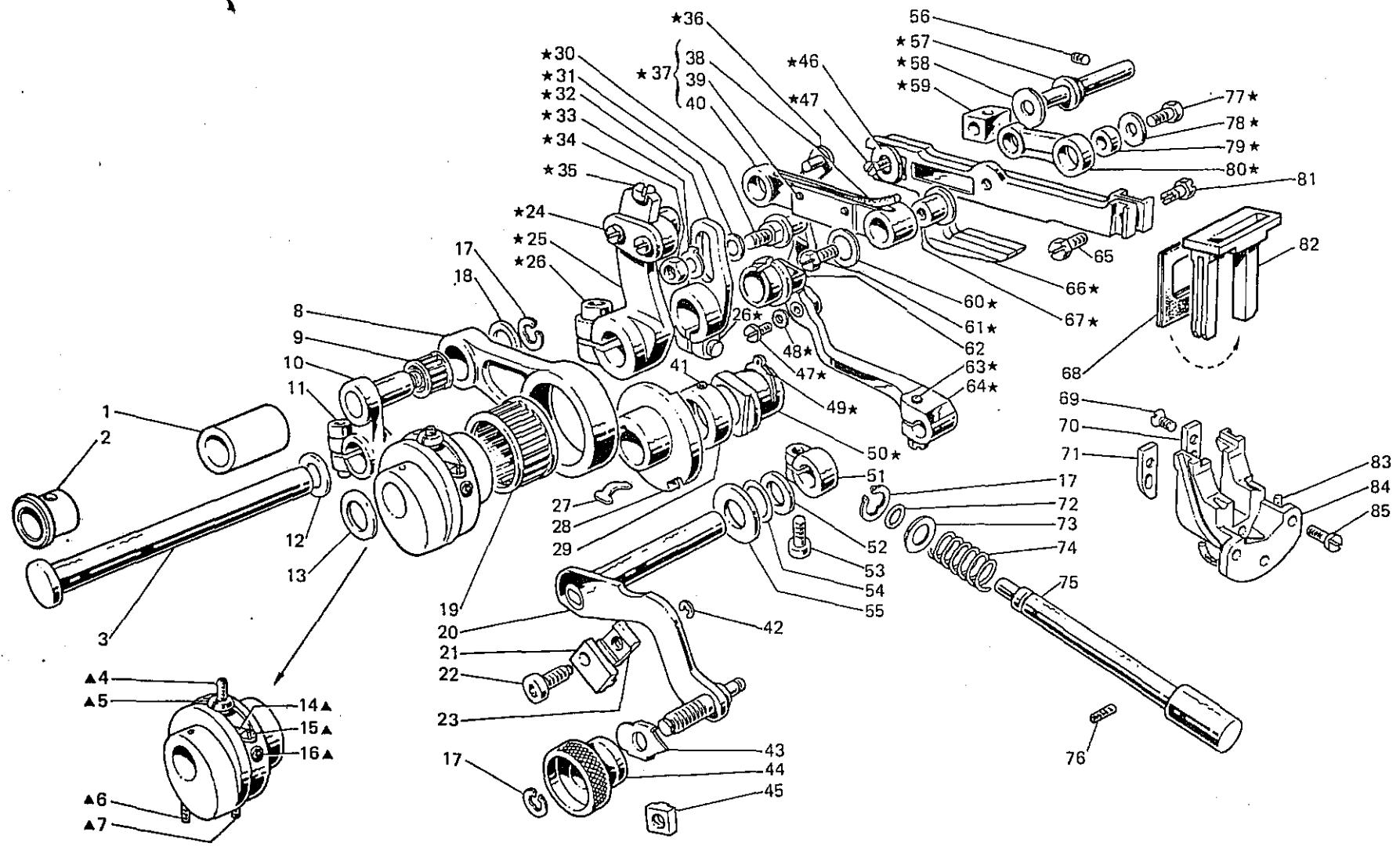


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Or. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	208097-4-00	1	gruppo comando slitta	slide control assembly	groupe commande glissière		
▲	207950-4-00	1	gruppo eccentrico, regol. trasporto	eccentric group	groupe excentrique		
1	206594-0-00	1	bussola	bush	bague		
2	206595-0-00	1	bussola	bush	bague		
3	206593-0-00	1	contralbero trasporto	transport countershaft	axe transport		
4	729051-2-00	1	vite	screw	vis		
5	206603-0-10	1	fermo eccentrico	eccentric retainer	pièce blocage excentrique		
6	745815-2-00	1	vite	screw	vis		
7	727884-0-00	1	vite	screw	vis		
8	206599-0-01	1	biella comando trasporto	transport con-rod	bielle commande transport		
9	201358-0-10	1	gabbia a rullini	needles cage	cage à aiguilles		
10	206598-2-00	1	braccio a manov. con vite	crank arm with screw	bras à manivelle avec vis		
11	744334-2-00	1	vite	screw	vis		
12	704841-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
13	206602-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
14	202412-0-11	1	lardone	gib	lardon		
15	202473-0-11	2	vite	screw	vis		
16	730011-2-00	2	vite	screw	vis		
17	700207-0-00	3	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
18	206546-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
19	202385-0-10	1	gabbia a rullini	needles cage	cage à aiguilles		
20	206790-2-10	1	leva	lever	levier		
21	206799-0-00	1	arresto reg. esterno	stopping	butée		
22	206875-0-00	2	vite	screw	vis		
23	206795-0-00	2	arresto reg. interno	stopping	butée		
24	741546-2-00	2	vite	screw	vis		
25	206592-3-00	1	manovella trasp. con viti	transport crank with screw	manivelle transport avec vis		
26	744332-2-00	2	vite	screw	vis		
27	206872-0-00	1	molla	spring	ressort		
28	206605-0-01	1	eccentrico	eccentric	excentrique		
29	206606-2-00	1	anello di rasamento	shim	bague		
30	202063-0-10	1	spina	pin	gouille		
31	704808-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
32	206584-2-00	1	braccio manovella	crank arm	bras manivelle		
33	206580-2-00	1	rondella con spina	washer with pin	rondelle avec gouille		
34	746008-0-00	1	dado	nut	écrou		
35	741413-0-00	1	vite	screw	vis		
36	207724-2-00	1	giunto	joint	joint		
37	206615-4-00	1	biellino completo	con-rod assembly	petite-bielle complète		
38	778417-0-00	1	stopino	wick	mèche		
39	200490-0-00	2	spillo	needle	épingle		
40	206587-0-01	1	biellino	con-rod	petite-bielle		
41	745812-2-00	2	vite	screw	vis		
42	700206-0-00	2	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
43	206796-0-00	1	indice	index	indice		
44	206798-0-00	1	bottone	button	bouton		
45	206794-0-00	1	arresto regolabile esterno	external retainer	butée réglable externe		
46	202475-0-10	1	rondella	washer	rondelle		
47	724032-0-00	2	vite	screw	vis		

TAV.5

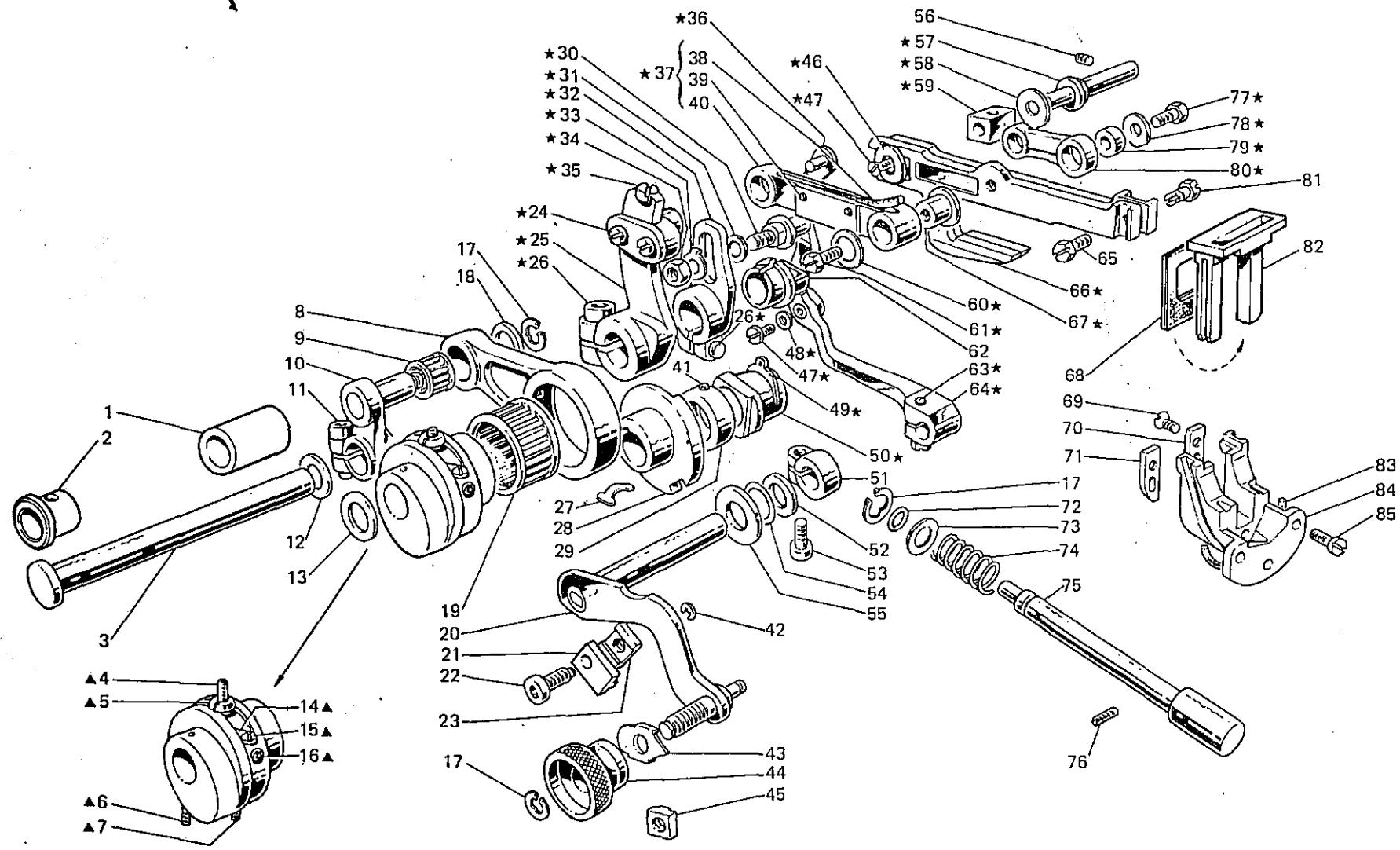


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
48	207719-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
49	201610-0-01	1	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
50	206617-0-00	1	blocchetto	block	bloc		
51	100620-2-10	1	morsetto con vite	clamp with screw	collier de serrage avec vis		
52	704829-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
53	741745-2-00	1	vite	screw	vis		
54	701007-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	bague d'étanchéité		
55	705230-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
56	202478-0-10	1	vite	screw	vis		
57	206613-0-00	1	perno eccentrico	eccentric pin	pivot excentrique		
58	705408-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
59	202033-0-10	1	blocchetto	block	bloc		
60	705008-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
61	206588-0-00	1	vite	screw	vis		
62	206619-0-00	1	vaschetta olio	oil sump	cuvette huile		
63	740053-2-00	1	vite	screw	vis		
64	207711-2-10	1	braccio reg. differenz.	differential arm	bras regl. différentiel		
65	202489-0-10	1	vite	screw	vis		
66	207942-3-00	1	gruppo slitta	slide assembly	groupe glissière		
67	206586-0-01	1	bussola per biellino	bush	baguette		
68	207944-0-00	2	guarnizione raschia olio	gasket	garniture		
69	744512-4-00	2	vite	screw	vis		
70	207947-0-00	1	piastrina	plate	plaqué		
71	207945-0-00	1	piastrina	plate	plaqué		
72	701004-0-00	1	anello	ring	anneau		
73	704314-2-00	1	rondella	washer	rondelle		
74	202408-0-10	1	molla	spring	ressort		
75	206618-0-10	1	pulsante reg. punto	push-button	poussoir		
76	729032-2-00	1	vite	screw	vis		
77	202490-0-10	1	vite	screw	vis		
78	705208-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
79	202032-0-11	1	bussolina	bush	baguette		
80	206583-0-00	1	biellino	con-rod	petite bielle		
81	202488-0-10	1	vite	screw	vis		
82	207946-0-00	1	telaio raschia olio	oil scraper frame	râcheur huile		
83	207948-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
84	207943-2-00	1	guida slitta	slide guide	guide coulissant		
85	722063-2-00	3	vite	screw	vis		

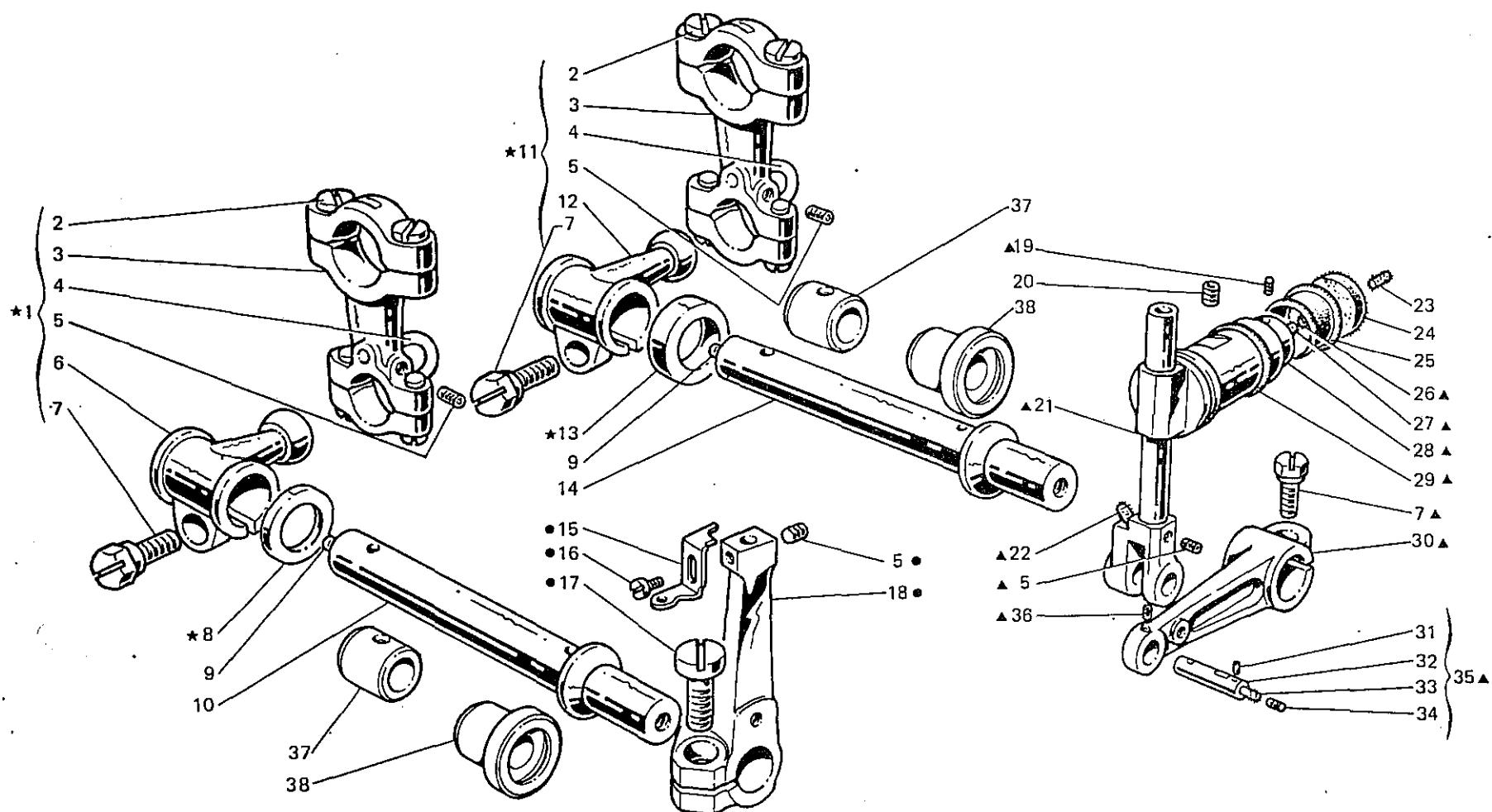


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qnt. Anz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	206394-4-00	1	gruppo manicotti com. crochet	looper control coupling ass.		groupe manchan comm. crochet	
▲	206418-4-00	1	gruppo comando crochet sup.	upper looper control assembly		groupe commande crochet sup.	
●	208039-4-00	1	gruppo porta crochet inferiore	lower looper assembly		groupe porte crochet inférieur	
1	206452-4-00	1	gruppo manicotto con biella	coupling assembly with con-rod screw		groupe manchon avec bielle	
2	743243-2-00	8	vite per biella	con-rod with screw		vis	
3	202071-2-20	2	biella con viti	coupling		bielle avec vis	
4	206643-0-01	2	cavallotto	screw		cavalier	
5	745812-2-00	4	vite	coupling		vis	
6	206658-2-01	1	manicotto	screw		manchon	
7	201128-0-10	3	vite	washer		vis	
8	704848-0-00	1	rondella	plug for shaft		rondelle	
9	206695-0-00	2	tappo per albero	shaft lower looper		bouchon pour arbre	
10	207096-2-00	1	albero crochet inferiore	coupling with con-rod		arbre crochet inférieur	
11	206450-4-00	1	gruppo manicotto con biella	coupling		groupe manchon avec bielle	
12	206648-2-02	1	manicotto	washer		manchon	
13	704840-0-00	1	rondella	upper looper shaft		rondelle	
14	207095-2-00	1	albero crochet superiore	bracket		arbre crochet supérieur	
15	208015-0-00	1	squadretta	screw		équerre	
16	741415-0-00	1	vite	screw		vis	
17	721883-0-00	1	vite	screw		vis	
18	206654-2-10	1	porta crochet inf.	lower looper holder		porte crochet inférieur	
19	745800-2-00	1	vite	screw		vis	
20	745168-0-00	1	vite	screw		vis	
21	206412-3-00	1	guida oscillante	oscillating guide		guide oscillant	
22	778403-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
23	778236-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
24	206686-0-00	1	disco lubrificazione guida	disc		disque	
25	202720-0-00	1	paraolio	oil retainer		pare-huile	
26	778405-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
27	778410-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
28	202062-2-10	1	anello con vite	ring with screw		anneau avec vis	
29	701113-0-00	1	anello di tenuta	circlip		circlip	
30	206653-2-01	1	braccio	arm		bras	
31	778202-0-00	4	stoppino	wick		mèche	
32	202086-0-11	1	spina	pin		gouille	
33	778401-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
34	745002-0-00	1	vite	screw		vis	
35	206645-4-01	1	spina completa	pín assembly		gouille compl.	
36	745810-2-00	1	vite	screw		vis	
37	206651-0-00	2	bussola	bush		bague	
38	202065-0-20	2	bussola	bush		bague	

TAV. 7

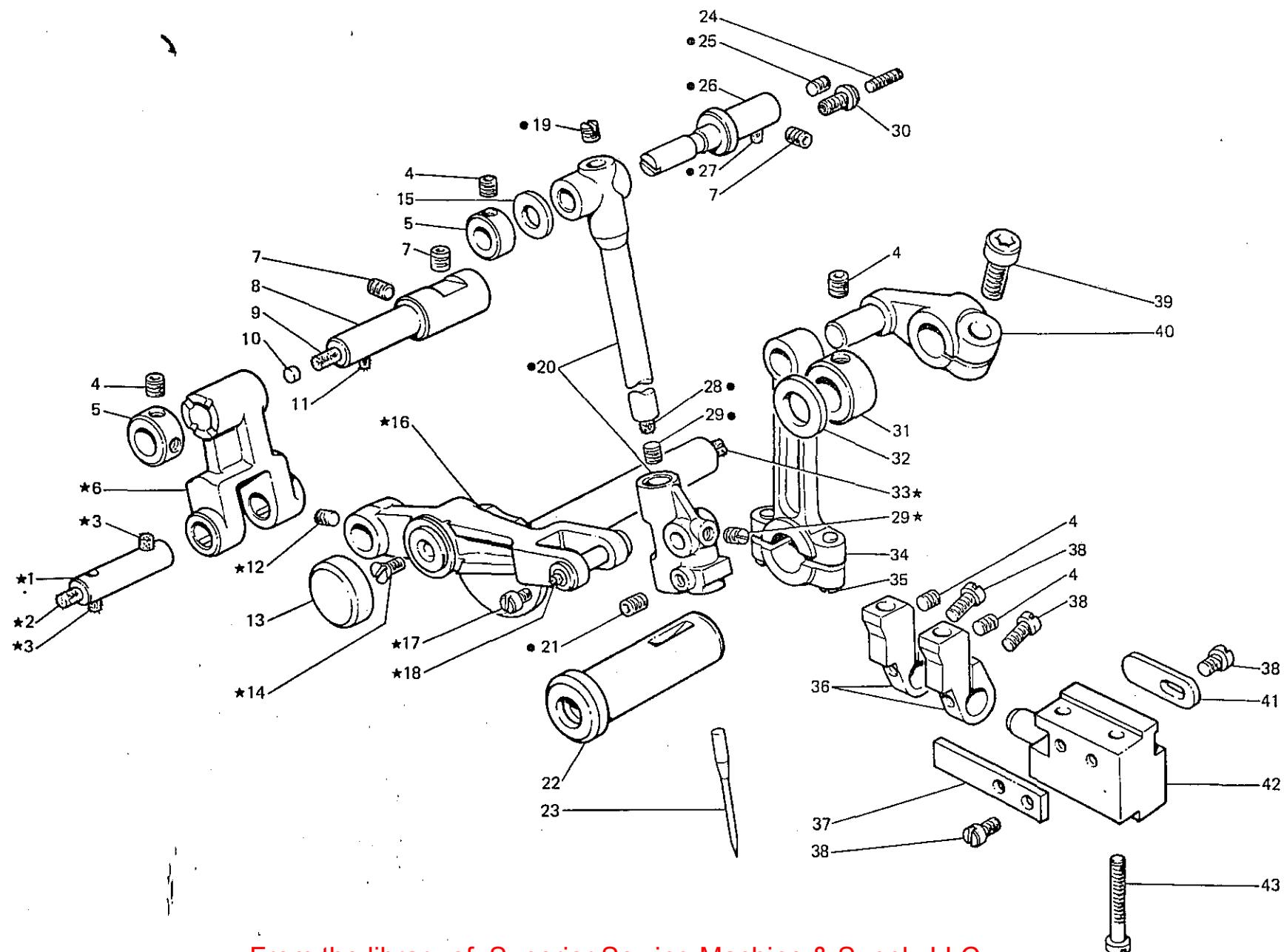
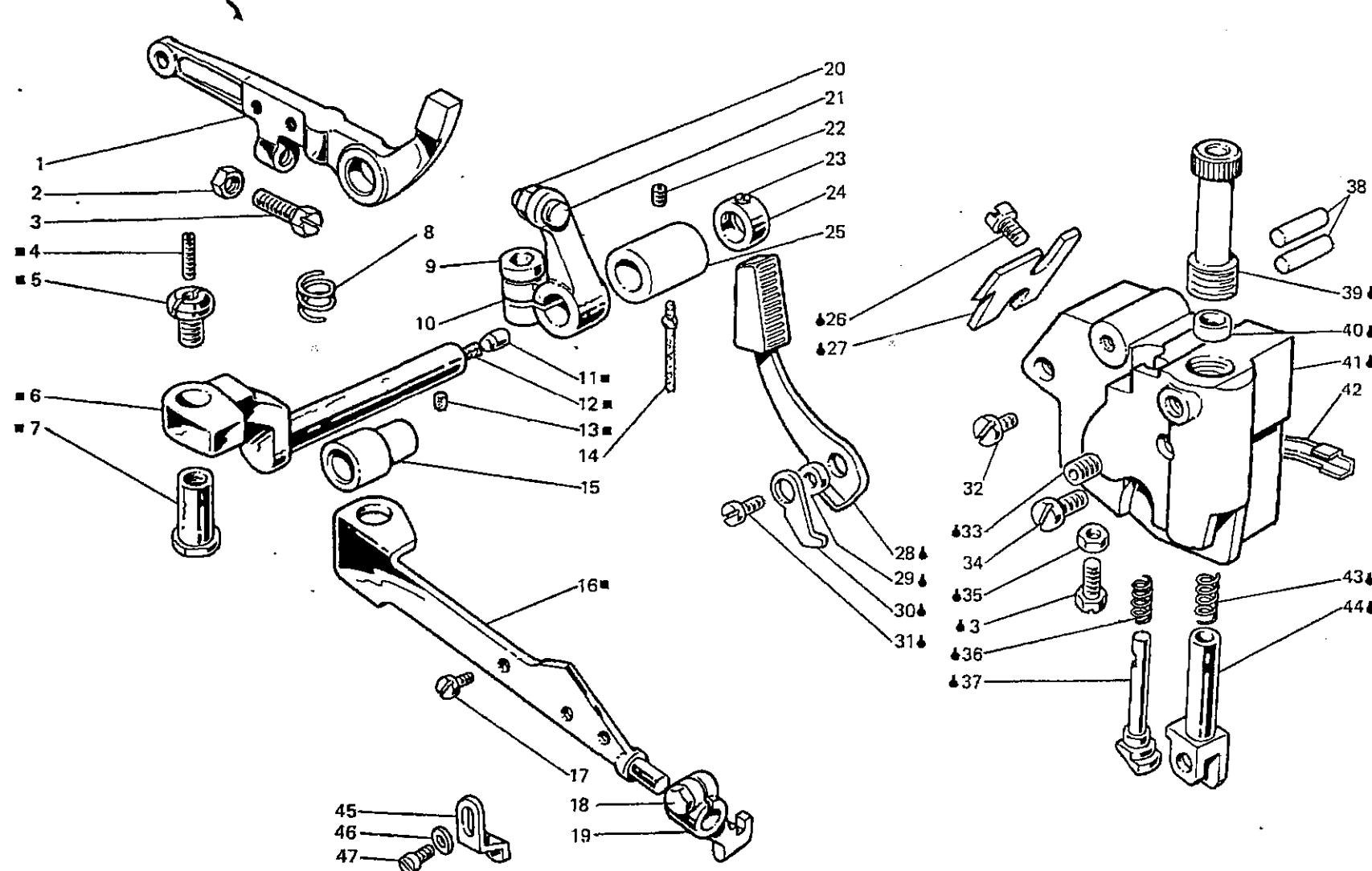
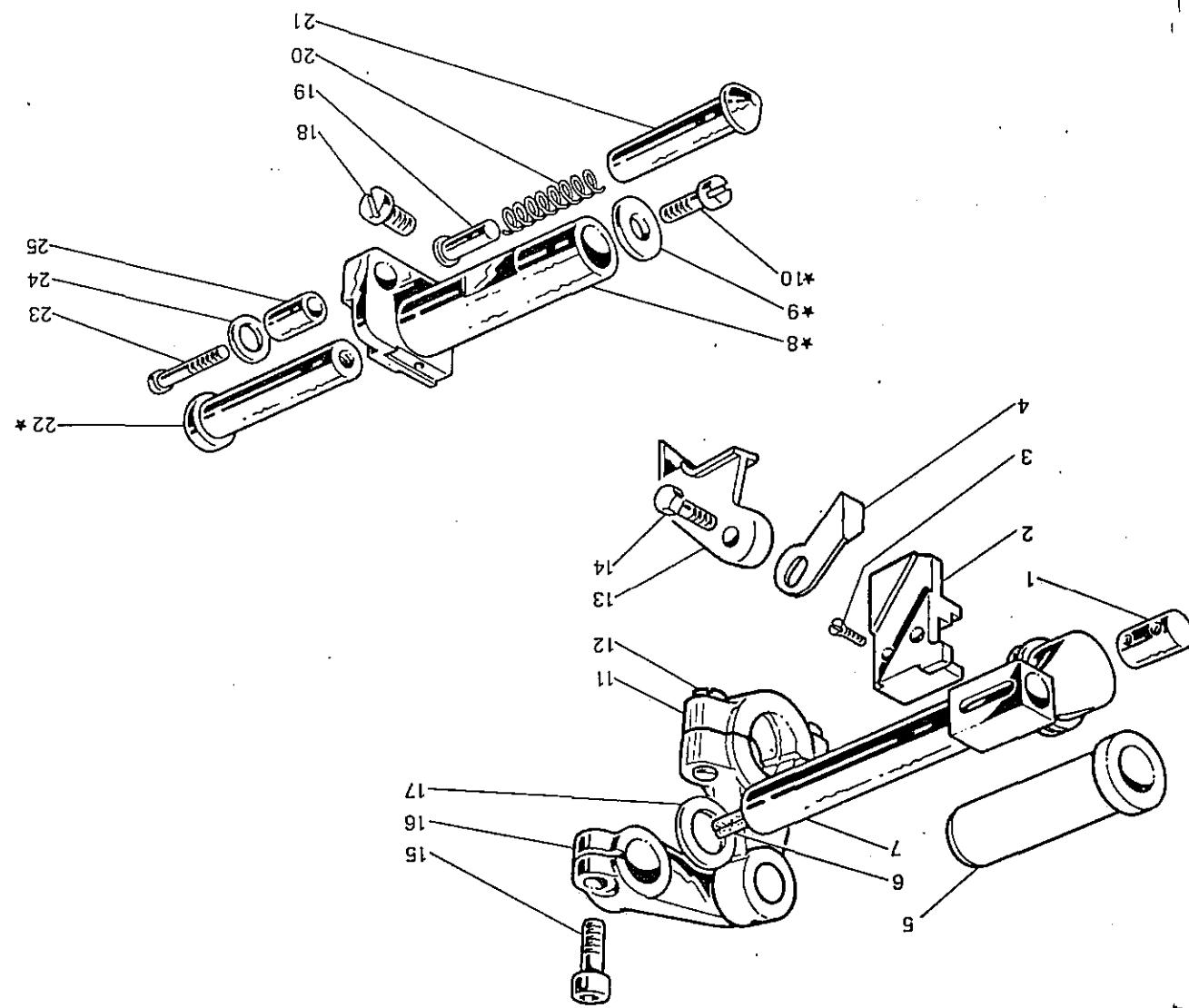


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qty Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	208140-4-01	1	cinematismo comando ago (con fig. ●)	needle control assembly (with fig. ●)	cinématisme comm. aiguille (avec fig. ●)		
●	208161-4-01	1	slitta con barra completa	slide with bar assembly	glissière avec barre complète		
1	207930-0-00	1	spina	pin	goupille		
2	778414-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
3	778204-0-00	3	stoppino	wick	mèche		
4	745812-0-00	7	vite	screw	vis		
5	207692-2-00	2	anello di rasamento con viti	ring with screw	anneau avec vis		
6	207932-0-00	1	leva	lever	levier		
7	729034-2-00	3	vite	screw	vis		
8	208163-4-00	1	perno con stoppini e tappo	pin with wick and plug	pivot avec mèche et bouchon		
9	778417-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
10	206521-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
11	778511-0-00	2	stoppino	wick	mèche		
12	745421-0-00	1	vite	screw	vis		
13	206533-0-00	1	coperchio per leva	cover for lever	couvercle pour levier		
14	724032-0-00	1	vite	screw	vis		
15	309562-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
16	208142-3-01	1	gruppo leva con spina	lever with pin assembly	groupe levier avec goupille		
17	741405-0-00	1	vite	screw	vis		
18	778208-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
19	310167-0-00	1	vite	screw	vis		
20	207922-3-10	1	slitta con barra	slide with bar	glissière avec barre		
21	729012-2-00	1	vite	screw	vis		
22	206538-0-00	1	bussola	bush	bague		
23	765200-6-10	2	ago RIM 27 fin. 100	needle RIM 27 size 100	aiguille RIM 27 jauge 100		
24	729051-2-00	1	vite	screw	vis		
25	727014-2-00	1	vite	screw	vis		
26	207927-0-01	1	perno	pin	pivot		
27	778419-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
28	778503-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
29	745002-0-00	2	vite	screw	vis		
30	206603-0-10	1	vite di fermo	screw	vis		
31	206606-2-00	1	anello di rasamento con vite	ring	anneau		
32	705029-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
33	778837-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
34	206549-2-00	1	biella con viti	con-rod with screw	bielle avec vis		
35	743471-2-00	2	vite	screw	vis		
36	207998-2-00	2	porta salva ago e spingi asola	front and rear needle guard holder	porte protège-aiguille et pare-boucle		
37	207991-0-00	1	piastrina	plate	plaqué		
38	741552-0-00	5	vite	screw	vis		
39	744334-2-00	1	vite	screw	vis		
40	206542-2-00	1	manovella alb. sup. con vite	crank	manivelle		
41	207999-0-00	1	piastrina	plate	plaqué		
42	207990-0-00	1	supporto salva ago	rear needle guard support	support protège-aiguille		
43	722480-2-00	2	vite	screw	vis		

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anh.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
●	2081364-00	1	gruppo supporto premistoffa	presser support assembly	groupe support pied-presseur		
■	2078874-00	1	leva premistoffa con perno	presser lever	levier du pied-presseur		
1	2078812-00	1	leva alza premistoffa	lever	levier		
2	7335052-00	1	dado	nut	écrou		
3	2022140-11	2	vite	screw	vis		
4	7290512-00	1	vite	screw	vis		
5	2025290-10	1	perno di fermo	pin	pivot		
6	2078783-00	1	perno con tappo e stoppini	pin with plug and wicks	pivot avec bouchon et mèches		
7	2066220-00	1	spina	pin	goupille		
8	2066210-00	1	molla richiarlo leva alza premist.	spring	ressort		
9	7443322-00	1	vite	screw	vis		
10	2078762-00	1	leva arresto prest. con viti	lever	levier		
11	3015860-10	1	pastiglia	plug	bouchon		
12	7785220-00	1	stoppino	wick	mèche		
13	7782040-00	1	stoppino	wick	mèche		
14	2066200-00	1	stoppino	wick	mèche		
15	2078800-00	1	bussola	bush	baguette		
16	2068080-01	1	leva	lever	levier		
17	7414530-00	2	vite	screw	vis		
18	2049470-10	1	vite	screw	vis		
19	2068102-00	1	attacco a morsetto premist.	coupling	raccord		
20	7460202-00	1	dado	nut	écrou		
21	7270960-00	1	vite	screw	vis		
22	7458122-00	1	vite	screw	vis		
23	7451140-00	2	vite	screw	vis		
24	2078822-00	1	anello con viti	ring	anneau		
25	2078790-00	1	bussola	bush	baguette		
26	7214342-00	2	vite	screw	vis		
27	2079650-00	1	arresto	stopping	butée		
28	2081332-00	1	leva	lever	levier		
29	2066370-00	1	distanziale	spacer	entretoise		
30	2066350-00	1	nasello	snug	déclic		
31	7220632-00	1	vite	screw	vis		
32	7215242-00	1	vite	screw	vis		
33	2023910-11	1	vite	screw	vis		
34	2066420-00	1	vite	screw	vis		
35	7460072-00	1	dado	nut	écrou		
36	2021100-10	1	molla	spring	ressort		
37	2079590-00	1	tirante	tie-rod	tirant		
38	2023710-10	2	spina	pin	goupille		
39	2079670-00	1	vite	screw	vis		
40	2068820-00	1	distanziale	spacer	entretoise		
41	2079600-00	1	supporto	support	support		
42	2079620-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
43	2050210-10	1	molla	spring	ressort		
44	2066322-00	1	cannotto	column	fourche		
45	2067710-12	1	squadretta fermo piedino	bracker	équerre		
46	7040040-00	1	rondella	washer	rondelle		
47	7416582-00	1	vite	screw	vis		





TAV. 9

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	202133-4-10	1	porta coltello inferiore compl.	lower knife holder assembly	porte couteau inférieur compl.		
1	202130-0-11	1	perno	pin	pivot		
2	207588-0-00	1	placchetta	plate	plaqué		
3	744533-0-00	1	vite	screw	vis		
4	200662-0-10	1	carterino	cover	carter		
5	206539-0-00	1	bussola	bush	baguette		
6	778835-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
7	207861-4-00	1	albero colt. sup. con stoppino	shaft	arbre		
8	202132-0-10	1	porta coltello inferiore	lower knife holding	porte couteau inférieur		
9	704409-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
10	742457-2-00	1	vite	screw	vis		
11	206578-2-00	1	biella con viti	con-rod with screw	bielle avec vis		
12	743471-2-00	2	vite	screw	vis		
13	207589-0-00	1	staffa	bracket	équerre		
14	207421-0-00	1	vite	screw	vis		
15	744334-2-00	1	vite	screw	vis		
16	206575-2-00	1	manovella alb. coltello sup.	crank for upper knife shaft	manivelle arbre couteau sup.		
17	705029-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
18	742758-0-00	1	vite	screw	vis		
19	206758-0-10	1	puntalino	pin	pivot		
20	202128-0-10	1	molla	spring	ressort		
21	206757-0-00	1	bussola	bush	baguette		
22	202134-0-11	1	perno	pin	pivot		
23	722471-2-00	1	vite	screw	vis		
24	704406-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
25	202129-0-10	1	bussola	bush	baguette		

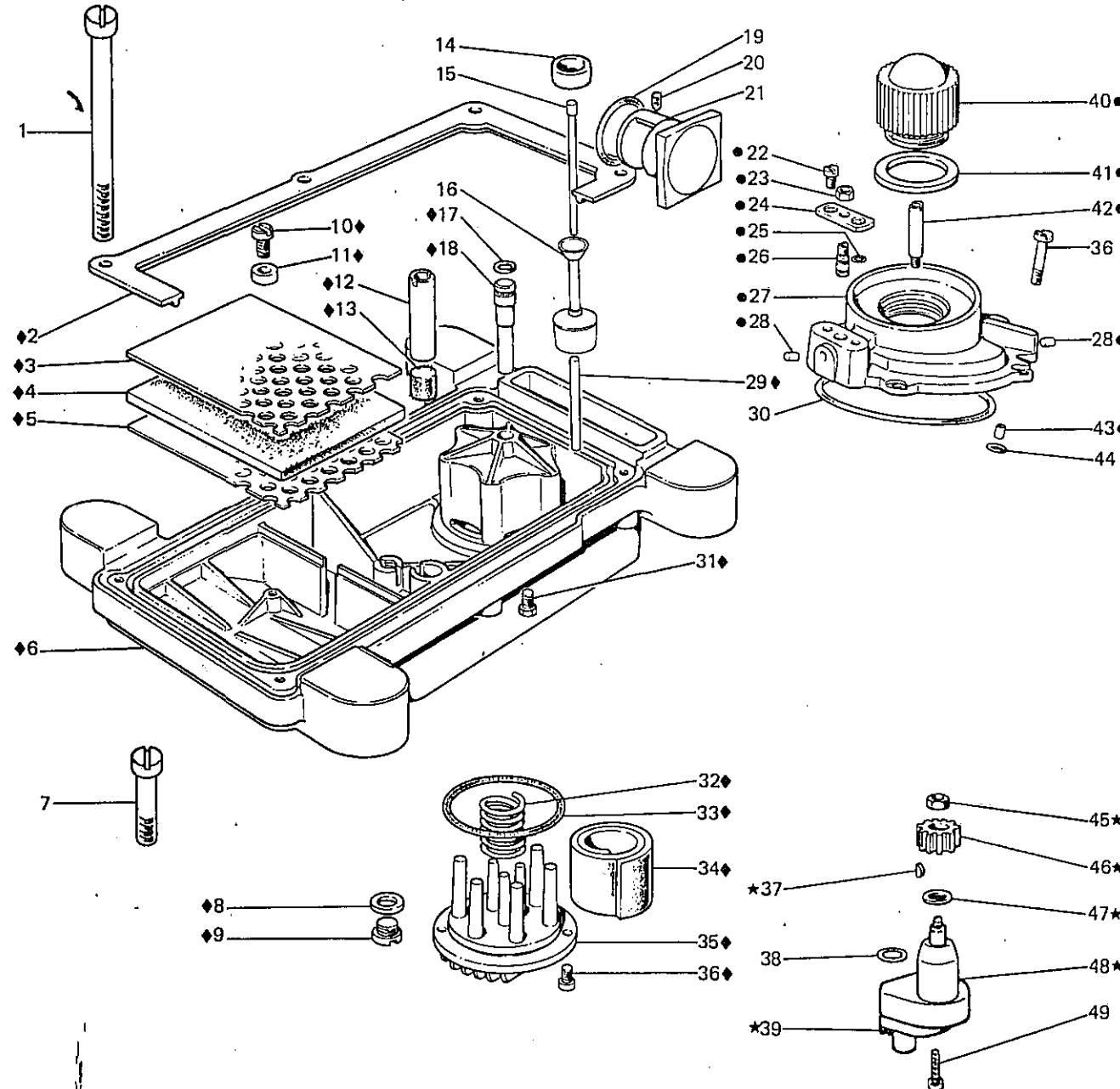
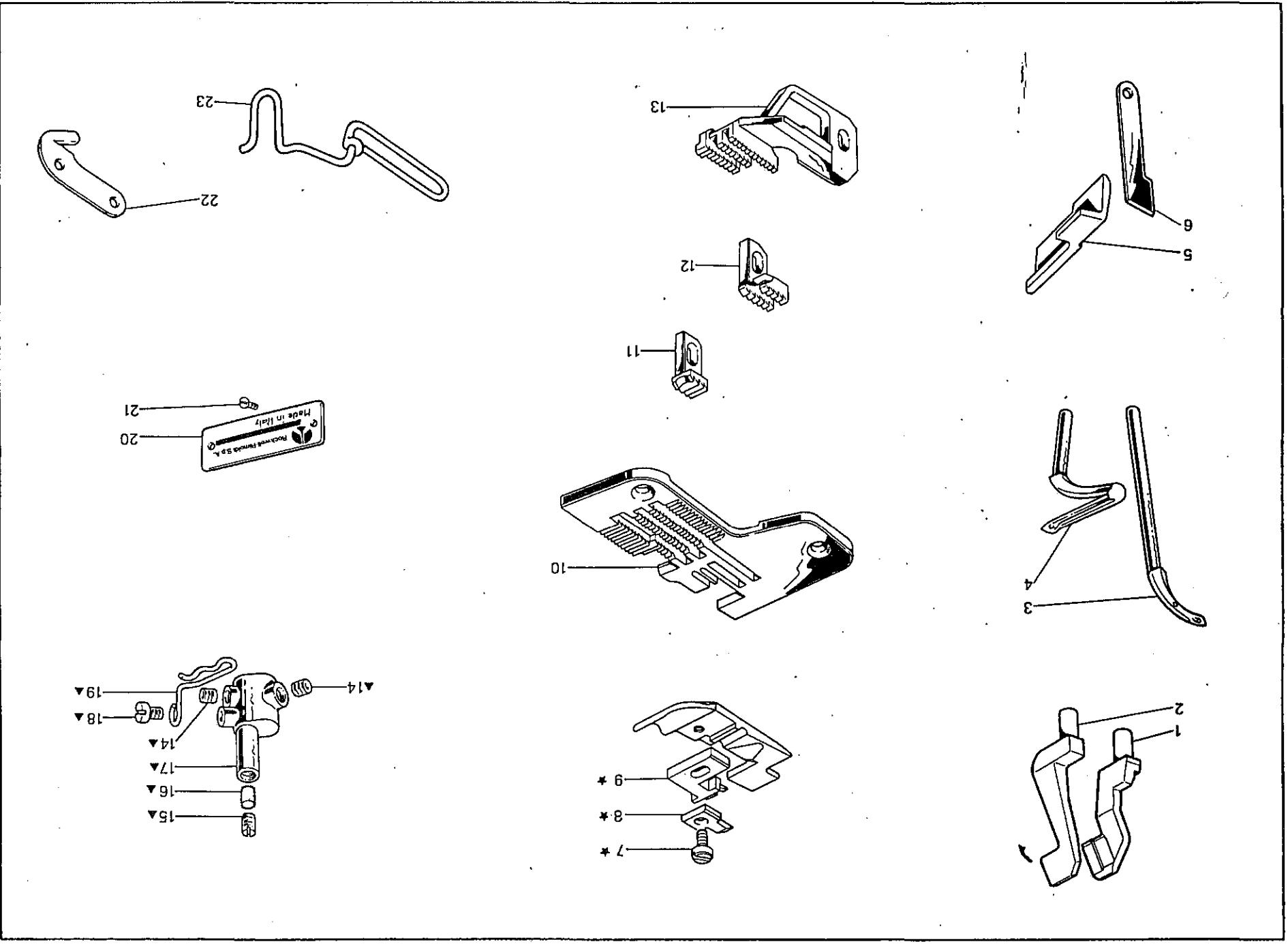
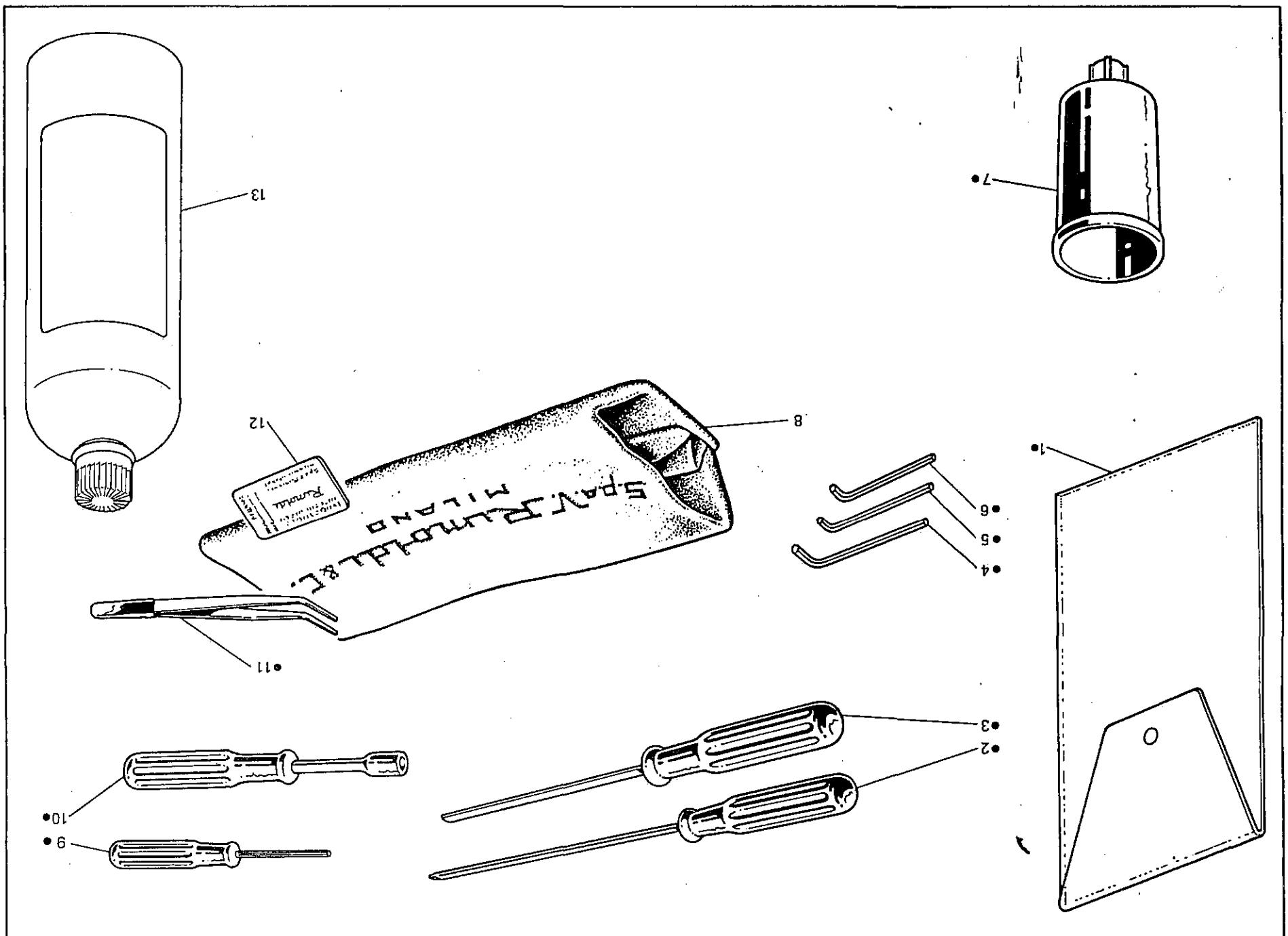


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzal	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
●	207972-4-01	1	coperchio distrib. olio compl.	cover assembly	couvercle complet		
★	206550-4-03	1	gruppo pompa olio	oil pump assembly	groupe pompe à huile		
◆	208012-4-01	1	bacinella olio completa	oil sump assembly	réservoir huile complet		
1	207917-0-00	4	vite fissa bacinella	screw	vis		
2	207909-0-00	1	guarnizione bacinella	gasket	garniture		
3	206567-0-01	1	lamiera forata superiore	upper sheet	plaqué perforée sup.		
4	206566-0-00	1	filtro	filter	filtre		
5	206565-0-01	1	lamiera forata inferiore	lower sheet	plaqué perforée inf.		
6	207901-0-01	1	bacinella	oil sump	réservoir		
7	748086-2-00	1	vite fissa bacinella	screw	vis		
8	705977-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
9	206564-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
10	721484-2-00	1	vite	screw	vis		
11	990335-0-10	1	distanziale	spacer	entretoise		
12	206568-0-01	1	tubetto	pipe	tube		
13	206569-0-01	1	filtro	filter	filtre		
14	206667-0-00	1	tappo decompressione	plug	bouchon		
15	207975-0-00	1	astina indicat. liv. olio	stick	jauge niveau huile		
16	206665-2-00	1	galleggiante completo	float assembly	flotteur complet		
17	701005-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	baguette d'étanchéité		
18	206558-0-01	1	tubo aspirante	pipe	tube		
19	701124-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	baguette d'étanchéité		
20	729022-2-00	1	vite	screw	vis		
21	208087-3-00	1	indicatore livello olio	oil level gauge	indicateur niveau huile		
22	741535-0-00	2	vite	screw	vis		
23	746007-2-00	1	dado	nut	écrou		
24	207979-0-00	1	piastrina	plate	plaquette		
25	701002-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	baguette d'étanchéité		
26	207978-0-00	1	pistoncino	piston	piston		
27	207970-2-01	1	coperchio con tappo	cover with plug	couvercle avec bouchon		
28	301586-0-10	2	tappo	plug	bouchon		
29	206662-0-00	1	spina	pin	goupille		
30	701151-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	baguette d'étanchéité		
31	720411-2-00	1	vite	screw	vis		
32	206545-0-00	1	spirale per coperchio	spiral for cover	spirale pour couvercle		
33	701051-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
34	206559-0-01	1	filtro	filter	filtre		
35	206560-0-20	1	coperchio	cover	couvercle		
36	722063-2-00	6	vite	screw	vis		
37	206557-0-00	1	chiavetta	key	clavette		
38	701004-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	baguette d'étanchéité		
39	721494-2-00	2	vite	screw	vis		
40	207973-0-00	1	cupolina	cup	coupole		
41	705970-0-00	1	guarnizione	gasket	garniture		
42	207971-0-00	1	ugello	nozzle	gicleur		
43	207977-0-00	1	bussolina	bush	baguette		
44	701106-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	baguette d'étanchéité		
45	733507-0-00	1	dado	nut	écrou		
46	206555-0-01	1	ruota	wheel	roue		
47	704813-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
48	206554-0-02	1	coperchio	cover	couvercle		
49	722511-2-00	2	vite	screw	vis		



TAV.11

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Q. Quant.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	204037-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
▲	207512-4-00	1	morsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet		
1	207994-0-00	1	salva ago	rear needle guard	protège-aiguille		
2	207997-0-00	1	spingi asola	front needle guard	pare-boucle		
3	204022-0-10	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	207004-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	207016-2-00	1	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
7	741675-2-00	1	vite	screw	vis		
8	203772-0-11	1	staffa	bracket	bride		
9	203569-0-11	1	linguetta	tongue	langette		
10	204026-0-11	1	placca ago larg. costa 7 mm	needle plate width bight 7 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 7 mm		
11	203612-0-10	1	grifino	feed dog	petite griffe		
12	203609-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
13	206298-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
14	745810-2-00	2	vite	screw	vis		
15	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
16	778206-0-00	1	stopino	wick	mèche		
17	207522-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
18	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
19	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
20	780220-0-40	1	targhetta classe testa	head class plate	plaquette classe tête		
21	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
22	202194-0-10	1	piastrina	plate	plaquette		
23	990694-0-00	1	salvadita	protection	protection		
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
4	202094-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	203759-0-10	1	coltello superiore	upper looper	crochet supérieur		
	203783-0-10	1	coltello superiore	upper looper	crochet supérieur		
	207003-2-00	1	coltello superiore	upper looper	crochet supérieur		
6	203012-0-10	1	coltello inferiore	lower looper	crochet inférieur		
12	203540-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
13	203651-0-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		



TAV.12

Fig. -N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ct. An.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
● 1	991400-4-00 991415-0-00	1	busta accessori completa busta accessori	accessories envelope assembly accessoires envelope		envelope accessoires complète envelope accessoires	
2	990180-0-10	1	cacciavite grande	screw driver		gros tournevis	
3	990181-0-10	1	cacciavite medio	screw driver		tournevis moyen	
4	990639-0-10	1	chiave esag.da 3 mm	3 mm. hexagonal key		clé hexagonale de 3 mm	
5	990685-0-10	1	chiave esag.da 2,5 mm	2,5 mm hexagonal key		clé hexagonal de 2,5 mm	
6	990325-0-10	1	chiave esag.da 2 mm,	2 mm hexagonal key		clé hexagonale de 2 mm	
7	990985-0-00	1	imbuto	oil funnel		entonnoir	
8	990183-0-12	1	cuffia protezione testa	machine cover		couverture protection tête	
9	990474-0-11	1	chiave esag. da 1,5 mm.	1,5 mm hexagonal key		clé hexagonale de 1,5 mm	
10	990324-0-10	1	chiave a tuboda 7 mm	7 mm key		clé de 7 mm	
11	990176-0-10	1	pinza per infilatura	threading clers		pince pour enfilage	
12	★	1	bustina aghi	needles packet		paquette aiguilles	
13	990075-0-13	1	lattina olio da 1 kg.	oil conteiner 1 Kg		bidon huile de 1 Kg	
			★per l'ordinazione della bustina citare lo stesso simbolo dell'ago montato sulla testa	to order packet of needles please specify symbol of needle fitted on machine		pour commander un sachet d'aiguille donner le symbol de l'aiguille montée sur la tête	

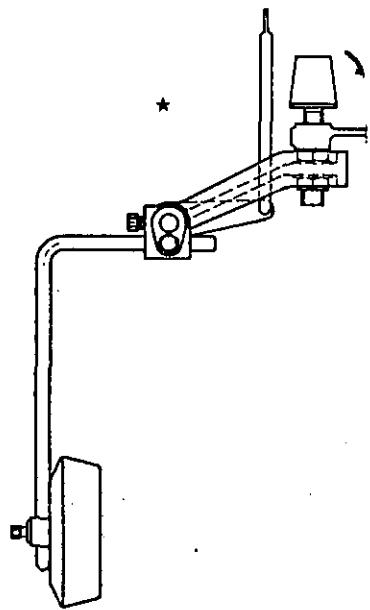
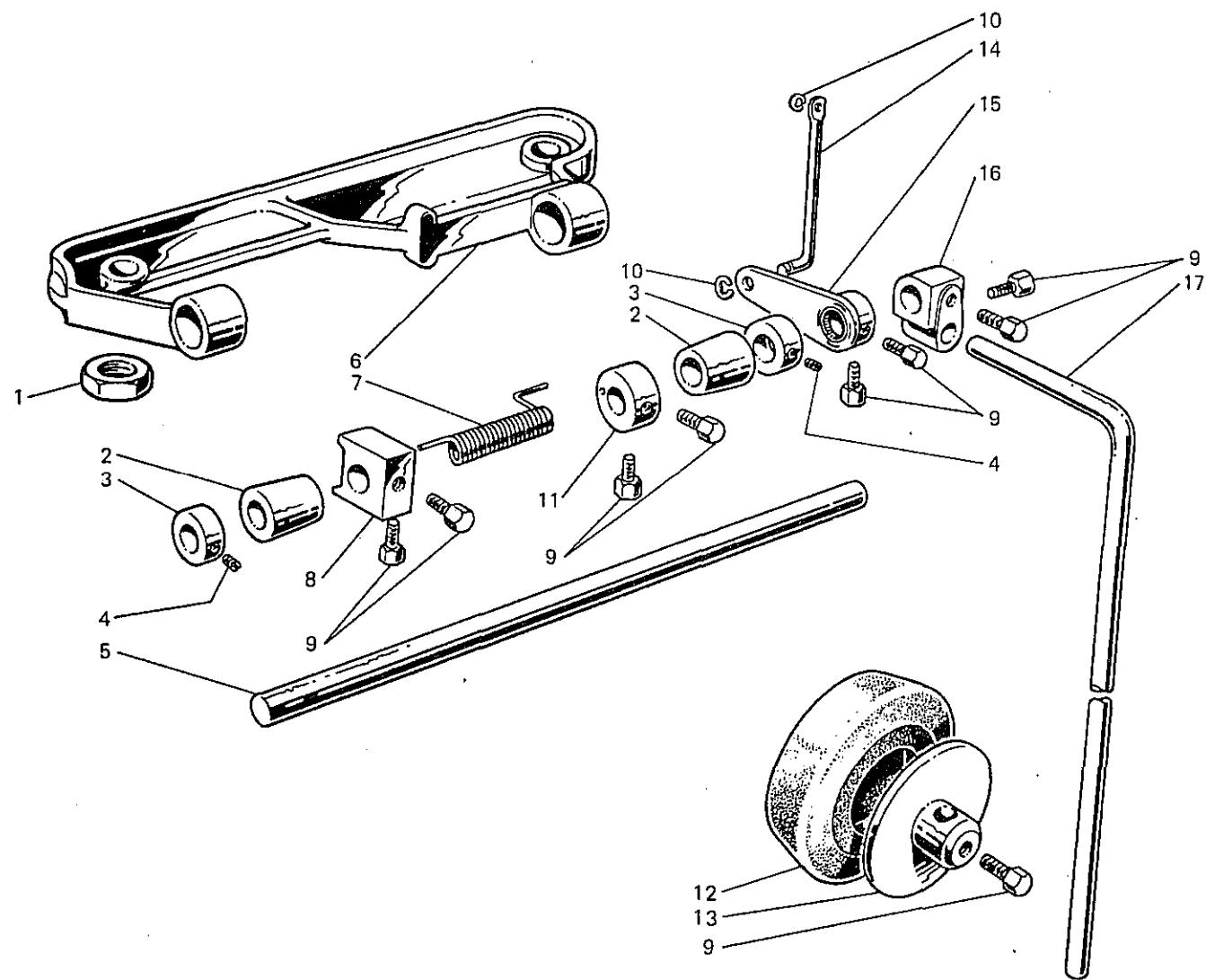
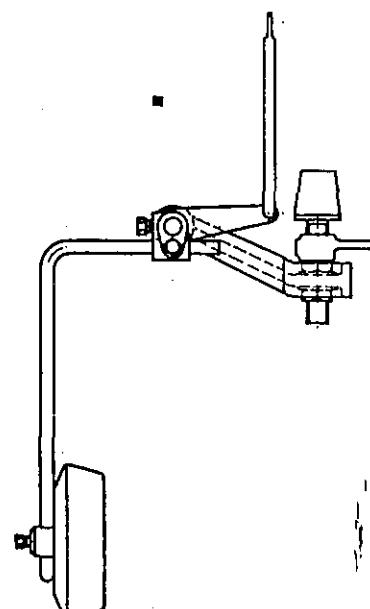
PIAZZAMENTO NORMALE
NORMAL SETTINGPIAZZAMENTO INCASSATO
SUBMERGED SETTING

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anz.	DESCRIZIONE (piazzamento normale) (piazzamento incassato)	DESCRIPTION (normal setting) (submerged setting)	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	920245-4-01	1	ginocchiello completo (piazzamento normale)	knee-press assembly (normal setting)	genouillère complète (installation normale)		
■	920246-4-01	1	ginocchiello completo (piazzamento incassato)	knee-press assembly (submerged setting)	genouillère complète (installation encastrée)		
1	733008-2-00	2	dado	nut	écrou		
2	920231-0-00	2	bussola	bush	bague		
3	920242-2-00	2	anello	ring	anneau		
4	729013-2-00	2	vite	screw	vis		
5	920230-0-00	1	albero	shaft	arbre		
6	920241-0-00	1	supporto	support	support		
7	920235-0-00	1	molla (piazz. normale)	spring (normal setting)	ressort (installation normale)		
	920106-0-10	1	molla (piazz. incassato)	spring (submerged setting)	ressort (installation encastrée)		
8	920128-0-00	1	ancora	anchoring	butée		
9	740035-0-00	9	vite	screw	vis		
10	700206-0-00	2	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
11	920114-0-10	1	anello	ring	anneau		
12	920113-0-10	1	cuscino	pad	coussin		
13	920105-0-10	1	disco	disc	disque		
14	920236-0-01	1	tirante (piazz. normale)	tie-rod (normal setting)	tirant (installation normale)		
	920237-0-01	1	tirante (piazz. incassato)	tie-rod (submerged setting)	tirant (installation encastrée)		
15	920232-2-00	1	leva	lever	levier		
16	920103-0-10	1	attacco	coupling	raccord		
17	920490-0-10	1	asta	rod	tige		

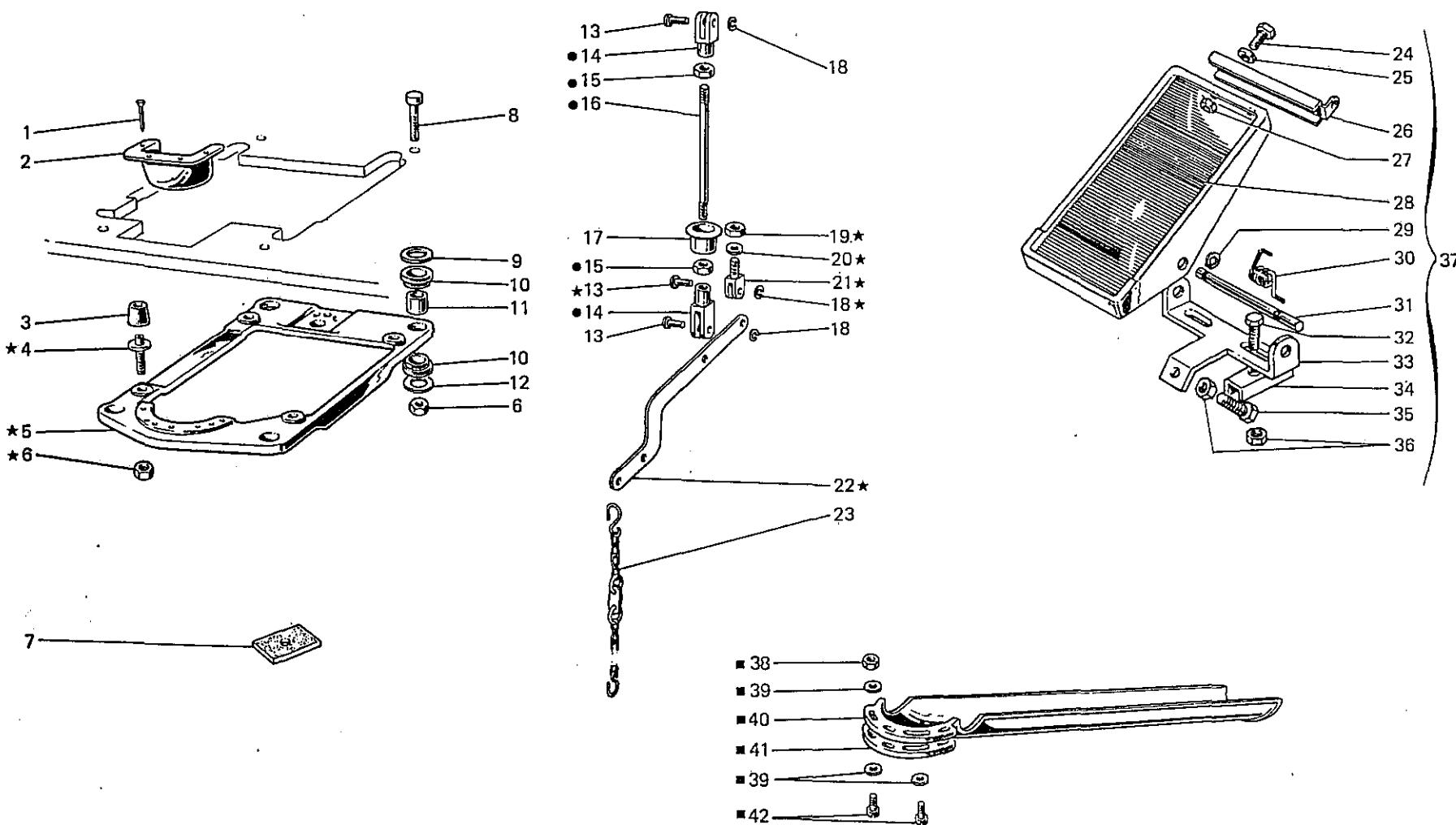


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Quant.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
			PIAZZAMENTO NORMALE	NORMAL SETTING		INSTALLATION NORMAL	
★	990986-4-00	1	supporto testa completo	head support assembly		support tête complet	
●	990984-4-00	1	tirante alza piedino completo	presser tie rod assembly		tirant pour soulèvement pied-presseur	
1	900201-0-10	4	chiodino	rivet		clou	
2	991187-0-00	1	bocchetta	cup		bouche	
3	990982-0-00	4	ammortizzatore	shock absorber		amortisseur	
4	900694-0-11	4	perno	pin		pivot	
5	990981-0-00	1	supporto testa	head support		support tête	
6	733008-2-00	8	dado	nut		écrou	
7	900203-0-10	4	ammortizzatori per tavola	shock absorber		amortisseur	
8	722905-2-00	4	vite	screw		vis	
9	704346-2-00	4	rondella	washer		rondelle	
10	901101-0-00	8	ammortizzatore	shock absorber		amortisseur	
11	901102-0-00	4	distanziale	spacer		entretoise	
12	704345-2-00	4	rondella	washer		rondelle	
13	990311-0-10	3	perno	pin		pivot	
14	990310-0-10	2	giunto	joint		joint	
15	746402-2-00	2	dado	nut		écrou	
16	990983-0-00	1	tirante	tie-rod		tirant	
17	900204-0-10	1	bussola	bush		baguette	
18	700205-0-00	3	anello elastico	spring ring		anneau ressort	
19	746409-2-00	1	dado	nut		écrou	
20	704424-2-00	1	rondella	washer		rondelle	
21	990314-0-10	1	supportino	support		support	
22	990316-0-10	1	leva	lever		levier	
23	990179-4-11	1	catenella completa	chain assembly		chaînette complète	
24	720464-4-00	2	vite	screw		vis	
25	704009-4-00	2	rondella	washer		rondelle	
26	900926-0-00	1	attacco	coupling		raccord	
27	733508-4-00	2	dado	nut		écrou	
28	900931-0-00	1	copertura	covering		couverture	
29	900918-0-00	2	anello elastico	spring ring		anneau ressort	
30	900927-0-00	1	molla	spring		anneau	
31	900928-0-00	1	perno	pin		pivot	
32	720505-4-00	2	vite	screw		vis	
33	900929-0-01	1	supporto	support		support	
34	900920-0-00	2	piastrina	plate		plaquette	
35	720545-4-00	1	vite	screw		vis	
36	733510-4-00	3	dado	nut		écrou	
37	900925-4-01	1	pedalina completa	pedal assembly		pédale complète	
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
■	991186-1-00	1	gruppo canale scarico ritagli	offlet assembly		groupe décharge chutes	
38	733507-2-00	1	dado	nut		écrou	
39	704409-2-00	4	rondella	washer		rondelle	
40	991186-0-00	1	canale scarico ritagli	offlet		décharge chutes	
41	991189-0-00	1	piastra di rinforzo	plate		plaquette	
42	742068-2-00	3	vite	screw		vis	

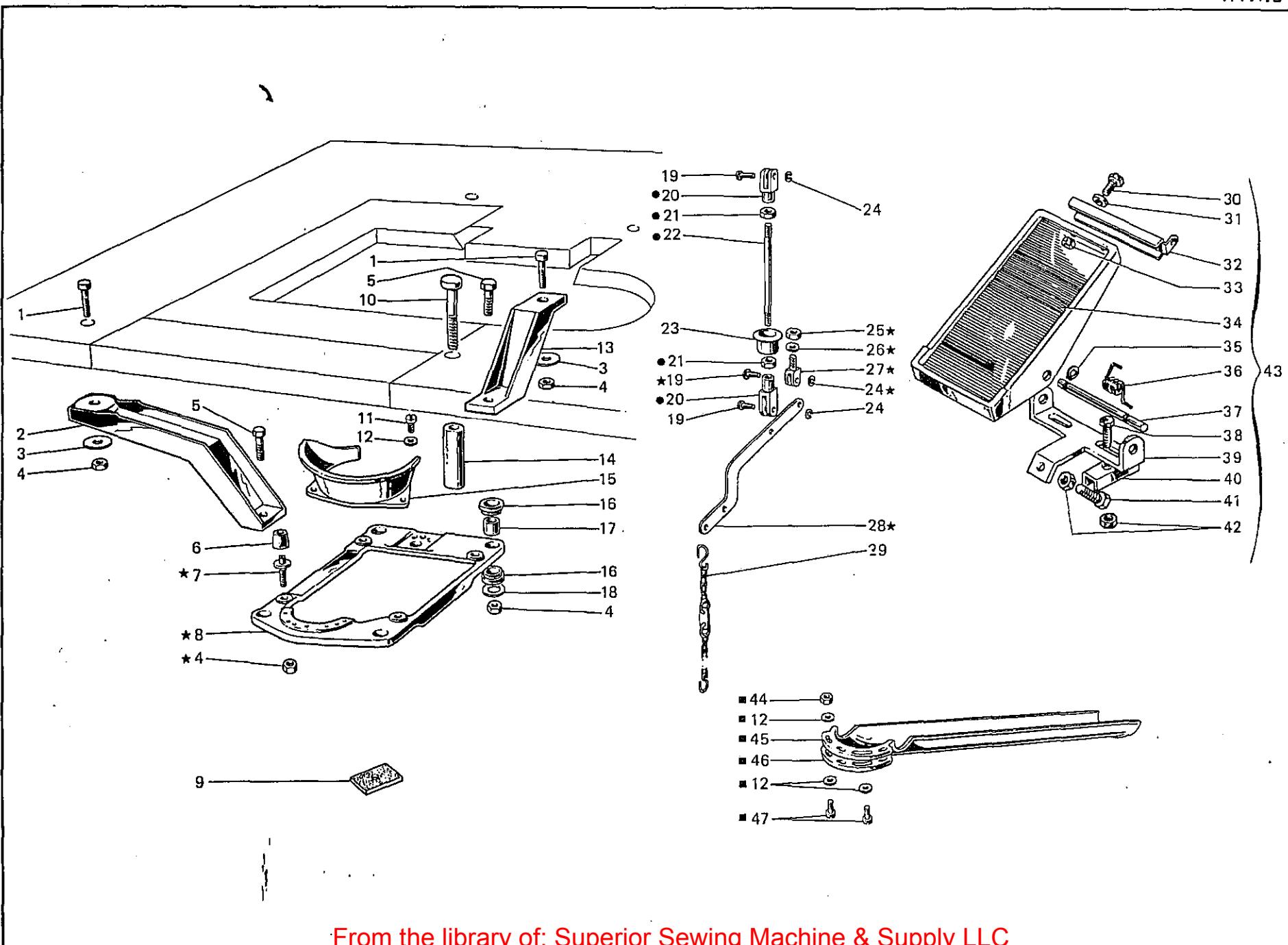
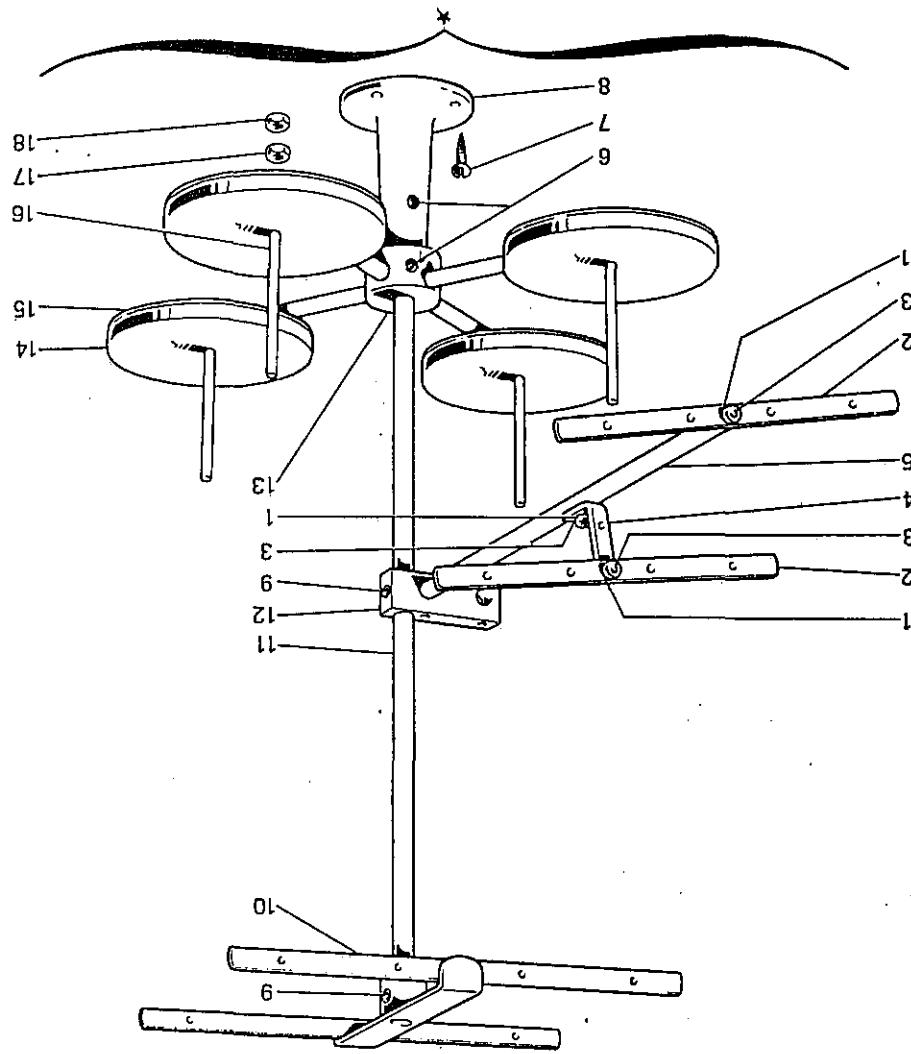


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
			PIAZZAMENTO INCASSATO	SUBMERGED SETTING		INSTALLATION ENCASTREE	
★	990986-4-00	1	supporto testa completo	head support assembly		support tête complet	
●	990984-4-00	1	tirante alza piedino completo	presser tie-rod assembly		tirant pour soulèvement pied-presseur	
1	722905-2-00	2	vite	screw		vis	
2	901105-0-00	1	staffa laterale	side bracket		bride latéral	
3	704536-0-00	2	rondella	washer		rondelle	
4	733008-2-00	6	dado	nut		écrou	
5	720566-2-00	2	vite	screw		vis	
6	990982-0-00	4	ammortizzatore	shock absorber		amortisseur	
7	900694-0-11	4	perno	pin		pivot	
8	990981-0-00	1	supporto testa	head support		support tête	
9	900203-0-10	4	ammortizzatore per tavola	shock absorber		amortisseur	
10	722917-2-00	2	vite	screw		vis	
11	721475-2-00	2	vite	screw		vis	
12	704409-2-00	2	rondella	washer		rondelle	
13	901104-0-00	1	staffa posteriore	bracket		bride	
14	901103-0-10	2	distanziale	spacer		entretoise	
15	991188-0-00	1	bocchetta	cup		bouche	
16	901101-0-00	8	ammortizzatore	shock absorber		amortisseur	
17	901102-0-00	4	distanziale	spacer		entretoise	
18	704345-2-00	4	rondella	washer		rondelle	
19	990311-0-10	3	perno	pin		pivot	
20	990310-0-10	2	giunto	joint		joint	
21	746402-2-00	2	dado	nut		écrou	
22	990983-0-00	1	tirante	tie-rod		tirante	
23	900204-0-10	1	bussola	bush		bague	
24	700205-0-00	3	anello elastico	spring ring		anneau ressort	
25	746409-2-00	1	dado	nut		écrou	
26	704424-2-00	1	rondella	washer		rondelle	
27	990314-0-10	1	supportino	support		support	
28	990316-0-10	1	leva	lever		levier	
29	990179-4-11	1	catenella completa	chain assembly		chafnette complète	
30	720464-4-00	2	vite	screw		vis	
31	704009-4-00	2	rondella	washer		rondelle	
32	900926-0-00	1	attacco	coupling		raccord	
33	733508-4-00	2	dado	nut		écrou	
34	900931-0-00	1	copertura	covering		couverture	
35	900918-0-00	2	anello elastico	spring ring		anneau ressort	
36	900927-0-00	1	molla	spring		ressort	
37	900928-0-00	1	perno	pin		pivot	
38	720505-4-00	2	vite	screw		vis	
39	900929-0-01	1	supporto	support		support	
40	900920-0-00	2	piastrina	plate		plaqué	
41	720545-4-00	1	vite	screw		vis	
42	733510-4-00	3	dado	nut		écrou	
43	900925-4-01	1	pedalina completa	pedal assembly		pédale complète	
■	991186-1-00	1	SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
12	704409-2-00	4	gruppo canale scarica ritagli	offlet assembly		groupe décharge chutes	
44	733507-2-00	1	rondella	washer		rondelle	
45	991186-0-00	1	dado	nut		écrou	
46	991189-0-00	1	canale scarica ritagli	offlet		décharge chutes	
47	742068-2-00	3	piastra di rinforzo	plate		plaqué	
			vite	screw		vis	

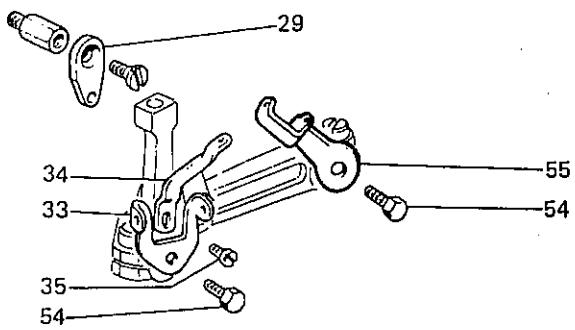


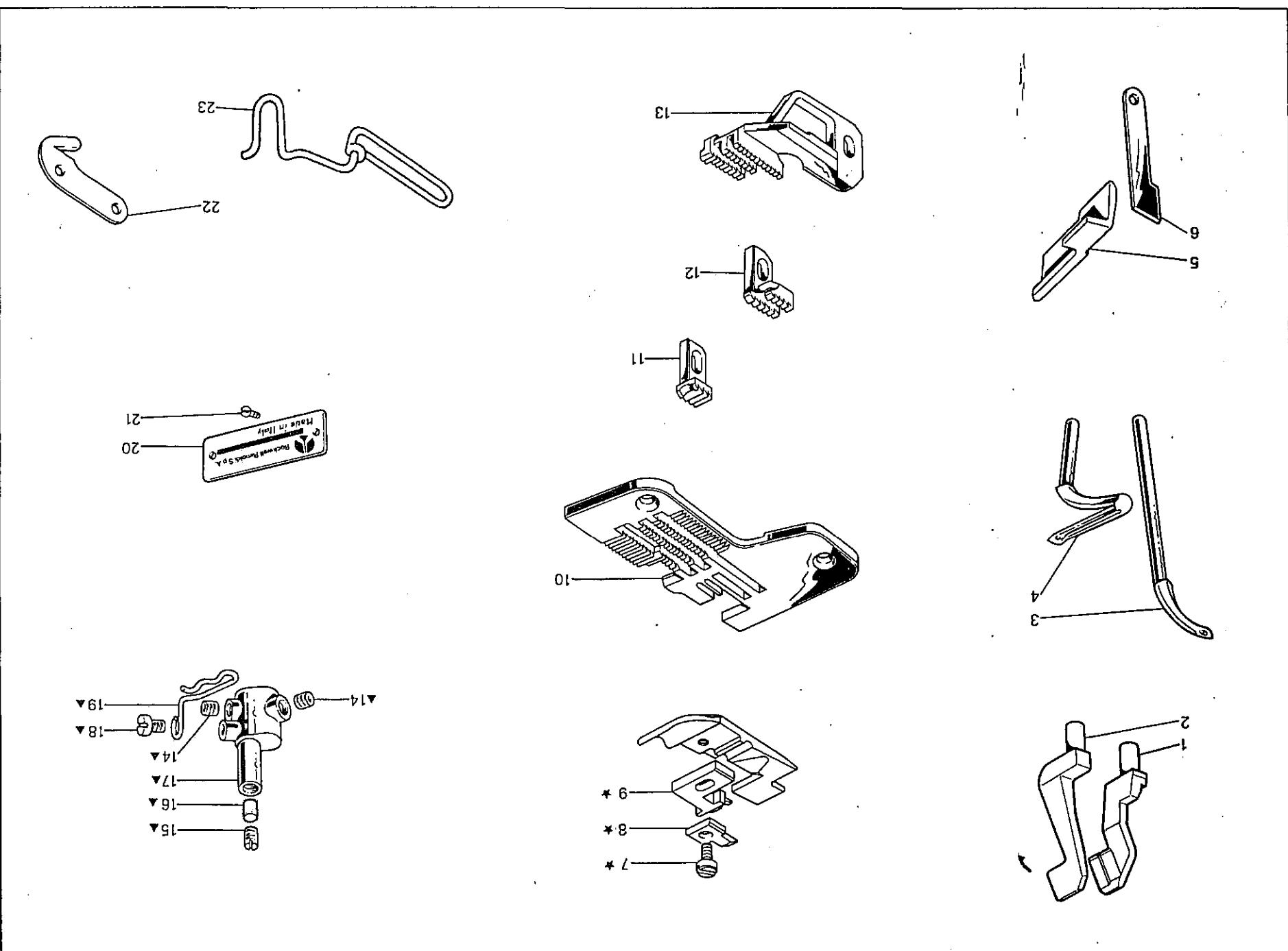
TAV16

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	991120-5-00 703005-0-00	1 3	porta bobine compl. (4-3 fili) rondella	bobbin carrier ass.(4-3 threads) washer		porte bobine compl.(4-3 fils) rondelle	
2	991108-2-00	2	tubetto con bussole	frame with bushes		bâti avec bagues	
3	722431-2-00	3	vite	screw		vis	
4	991107-2-00	1	squadretta con viti e rondelle	bracket with screws and washers		équerre avec vis et rondelles	
5	991106-2-00	1	asta con rondelle e viti	rod with washers and screws		tige avec rondelles et vis	
6	729054-2-00	3	vite	screw		vis	
7	731107-2-00	3	vite	screw		vis	
8	991114-2-00	1	basetta	base		base	
9	729034-2-00	3	vite	screw		vis	
10	991121-3-00	1	telaietto superiore	upper frame		bâti supérieur	
11	991113-0-00	1	asta principale	main rod		tige principale	
12	991128-2-00	1	bloccetto con viti	block with screws		bloc avec vis	
13	991129-3-00	1	mozzo con asta e viti	hub with rod and screws		moyeau avec tiges et vis	
14	991179-0-00	4	disco	disc		disque	
15	991112-0-00	4	piatto	disc		plateau	
16	991111-2-00	4	astina con dadi	rod with nuts		tige avec écrous	
17	733508-2-00	4	dado	nut		écrou	
18	925433-0-00	4	dado	nut		écrou	

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Articoli	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	Tav. 3						
29	206812-0-00	1	passafilo crochet sup.	upper looper thread guide	passe-fil crochet sup.		
33	203133-0-10	1	tendifilo crochet inf.	lower looper thread take-up	tendeur du fil crochet inf.		
34	203027-0-10	1	tendifilo crochet sup.	upper looper thread take-up	tendeur du fil crochet sup.		
54	720431-2-00	2	vite	screw	vis		
55	203136-0-10	1	tendifilo crochet inf.	lower looper thread take-up	tendeur du fil crochet inf.		
	Tav. 6						
★	206395-4-00	1	gruppo manicotti com. crochet	coupling assembly	groupe manchon		
13	704847-0-00	1	rondella	washer	rondelle		

TAV. 3





TAV.17

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qty. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	204037-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
▲	207512-4-00	1	morsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet		
1	207994-0-00	1	salva ago	rear needle guard	protège-aiguille		
2	207997-0-00	1	spingi asola	front needle guard	pare-boucle		
3	206209-0-00	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	207004-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	207016-2-00	1	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
7	741675-2-00	1	vite	screw	vis		
8	203772-0-11	1	staffa	bracket	bride		
9	203569-0-11	1	linguetta	tongue	langette		
10	204026-0-11	1	placca ago largh. costa 7 mm	needle plate width bight 7 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 7 mm		
11	203612-0-10	1	griffino	feed dog	petite griffe		
12	203609-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
13	206298-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
14	745810-2-00	2	vite	screw	vis		
15	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
16	778206-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
17	207522-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
18	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
19	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
20	780221-0-40	1	targhetta classe testa	head class plate	plaquette classe tête		
21	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
22	202194-0-10	1	piastrina	plate	plaquette		
23	990694-0-00	1	salvadita	protection	protection		
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
3	206208-0-00	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202094-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	203759-0-10	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	203783-0-10	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207003-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
10	203014-0-11	1	placca ago largh. costa 7 mm	needle plate width bight 7 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 7 mm		
12	203540-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
13	203651-0-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		

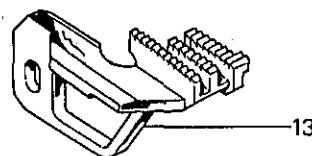
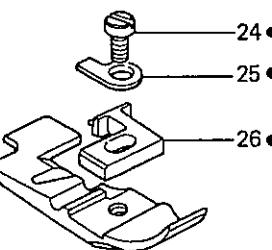
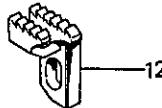
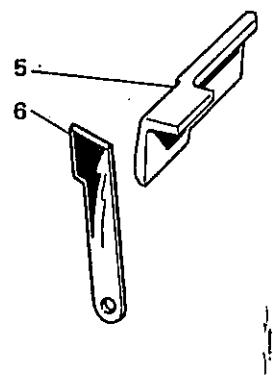
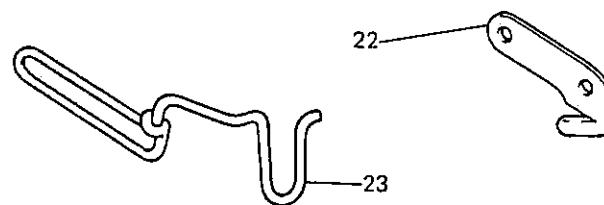
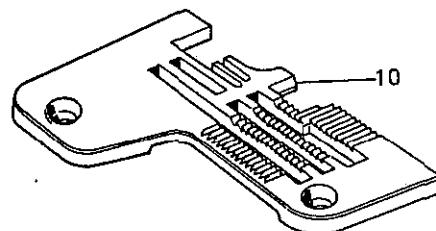
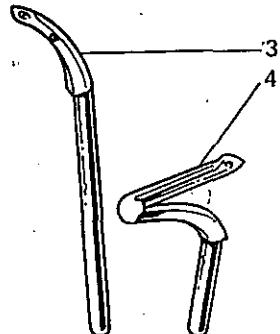
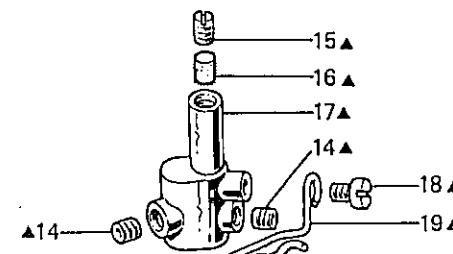
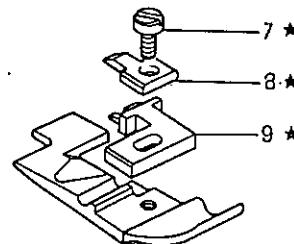
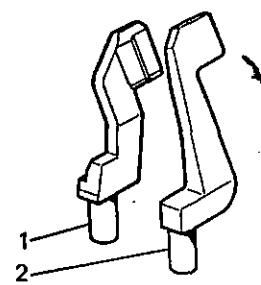


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ort Art.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	204009-3-12	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
▲	207513-4-00	1	morsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet		
1	207993-0-00	1	salva ago	rear needle guard	protège-aiguille		
2	207996-0-00	1	spingi asola	front needle guard	pare-boucle		
3	204022-0-10	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	203759-0-10	2	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	203012-0-10	2	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
7	741675-2-00	1	vite	screw	vis		
8	203772-0-11	1	staffa	bracket	équerre		
9	204011-0-11	1	linguetta	tongue	languette		
10	204006-0-11	1	placca ago largh. costa 5,5 mm	needle plate width bight 5,5 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 5,5 mm		
11	203612-0-10	1	grifino	feed dog	petite griffe		
12	203609-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
13	206298-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
14	745810-2-00	2	vite	screw	vis		
15	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
16	778206-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
17	207523-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
18	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
19	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
20	780236-0-40	1	targhetta classe testa	head class plate	plaquette classe tête		
21	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
22	202194-0-10	1	piastrina	plate	plaquette		
23	990694-0-00	1	salvadita	protection	protection		
	SOLO A RICHIESTA		ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE		
●	204017-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
3	204034-0-10	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202094-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	203783-0-10	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207003-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207004-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	207016-2-00	1	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
10	204007-0-11	1	placca ago largh. costa 6,5 mm	needle plate width bight 6,5 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 6,5 mm		
	204012-0-11	1	placca ago largh. costa 4 mm	needle plate width bight 4 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 4 mm		
	205650-0-01	1	placca ago largh. costa 7,5 mm	needle plate width bight 7,5 mm	plaquette à aiguille larg. surjet 7,5 mm		
12	203540-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
	203611-2-11	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
13	203607-2-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
	203651-0-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
	203668-0-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
24	741665-2-00	1	vite	screw	vis		
25	202201-0-11	1	staffa	bracket	bride		
26	204018-0-11	1	linguetta	tongue	languette		
14	Tav. 3 788000-0-01	1	dealcomania sist. aghi	needles syst. decalcomania	décalcomanie syst. aiguilles		
23	Tav. 7 765000-6-90	2	ago Rim 26 fin. 90	needle Rim 26 size 90	aiguille Rim 26 jauge 90		

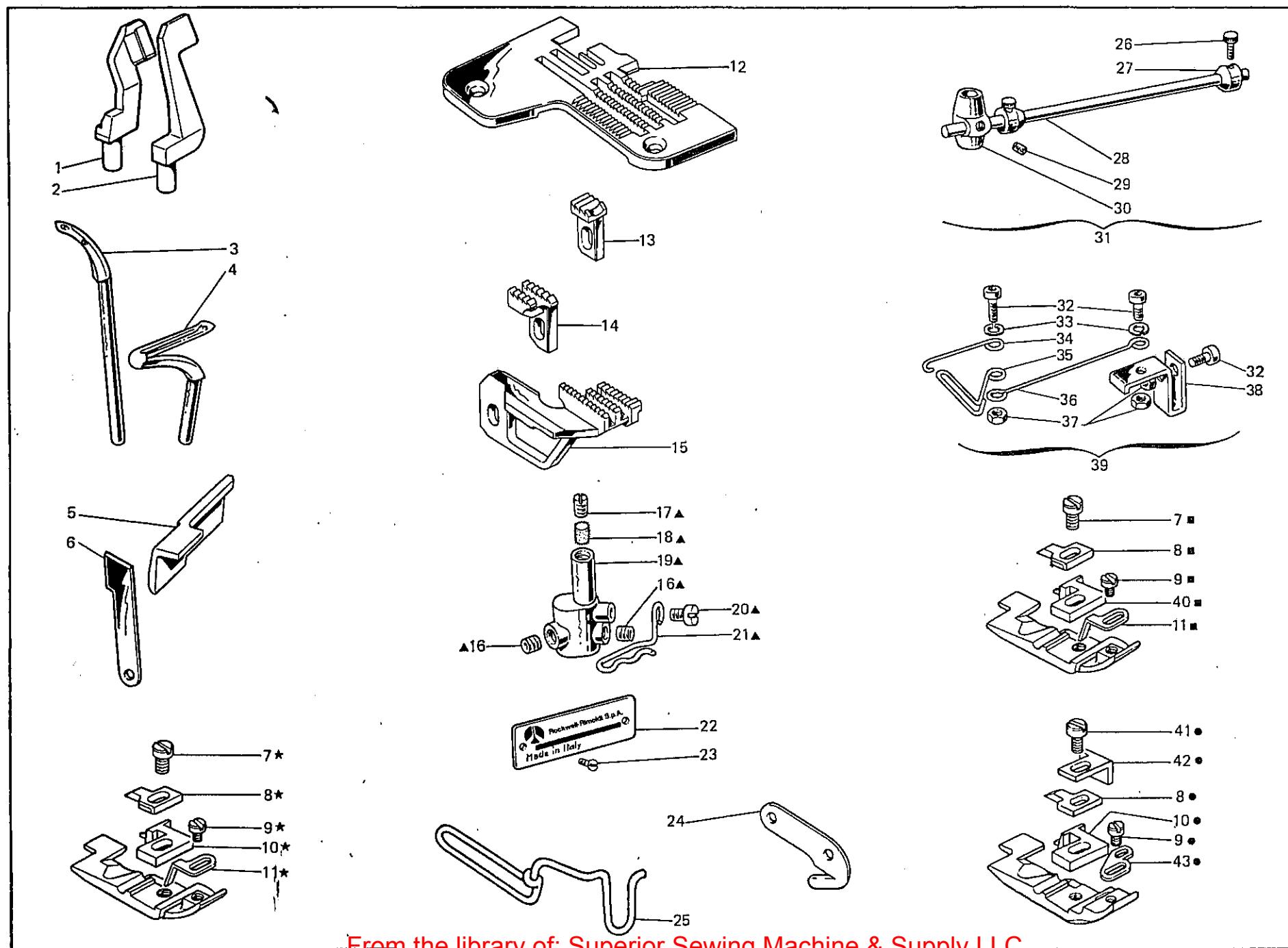


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	204028-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
▲	207512-4-00	1	morsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-siguiiles complet		
1	207994-0-00	1	salva ago	rear needle guard	protège-aiguille		
2	207997-0-00	1	spingi asola	front needle guard	pare-boucle		
3	204022-0-10	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	203759-0-10	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	203012-0-10	1	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
7	741675-2-00	1	vite	screw	vis		
8	203772-0-11	1	staffa	bracket	bride		
9	741519-2-00	1	vite	screw	vis		
10	203569-0-11	1	linguetta	tongue	langquette		
11	204020-0-11	1	piastrina	plate	plaqué		
12	204026-0-11	1	placca ago larg. costa 7 mm	needle plate width bight 7 mm	plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm		
13	203612-0-10	1	grifino	feed dog	petite griffe		
14	203609-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
15	206298-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
16	745810-2-00	2	vite	screw	vis		
17	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
18	778206-0-00	1	stopino	wick	mèche		
19	207522-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
20	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
21	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
22	780200-0-40	1	targhetta classe testa	head class plate	plaqué classe tête		
23	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
24	202194-0-10	1	piastrina	plate	plaqué		
25	990694-0-00	1	salvadita	protection	protection		
26	990596-0-10	2	vite	screw	vis		
27	990594-2-00	2	anello di registro	adjustment ring	bague de réglage		
28	991226-0-00	1	asta	rod	tige		
29	729024-2-00	2	vite	screw	vis		
30	991153-2-00	1	supporto	support	support		
31	991228-4-00	1	porta rotolo completo	roll carrier assembly	porte-rouleau complet		
32	722420-2-00	3	vite	screw	vis		
33	703003-0-00	2	rondella elastica	spring washer	rondelle élastique		
34	991222-0-00	1	asta di regolazione	adjustment rod	tige de réglage		
35	991221-0-00	1	guida fettuccia	guide	guide		
36	991220-0-00	1	asta centrale	central rod	tige centrale		
37	746003-0-00	3	dado	nut	écrou		
38	991223-0-00	1	supporto	support	support		
39	991225-4-00	1	guida fettuccia completa	guide assembly	guide complet		
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
■	204038-3-01	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
●	204057-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
5	203783-0-10	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207003-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207004-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	207016-2-00	1	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
12	204055-0-11	1	placca ago larg. costa 7,5 mm	needle plate width bight 7,5 mm	plaqué à aiguille larg. surjet 7,5 mm		
14	203540-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
15	203651-0-11	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
40	204039-0-01	1	linguetta	tongue	langquette		
41	741685-2-00	1	vite	screw	vis		
42	203768-0-11	1	piastrina	plate	plaqué		
43	204056-0-11	1	piastrina	plate	plaqué		

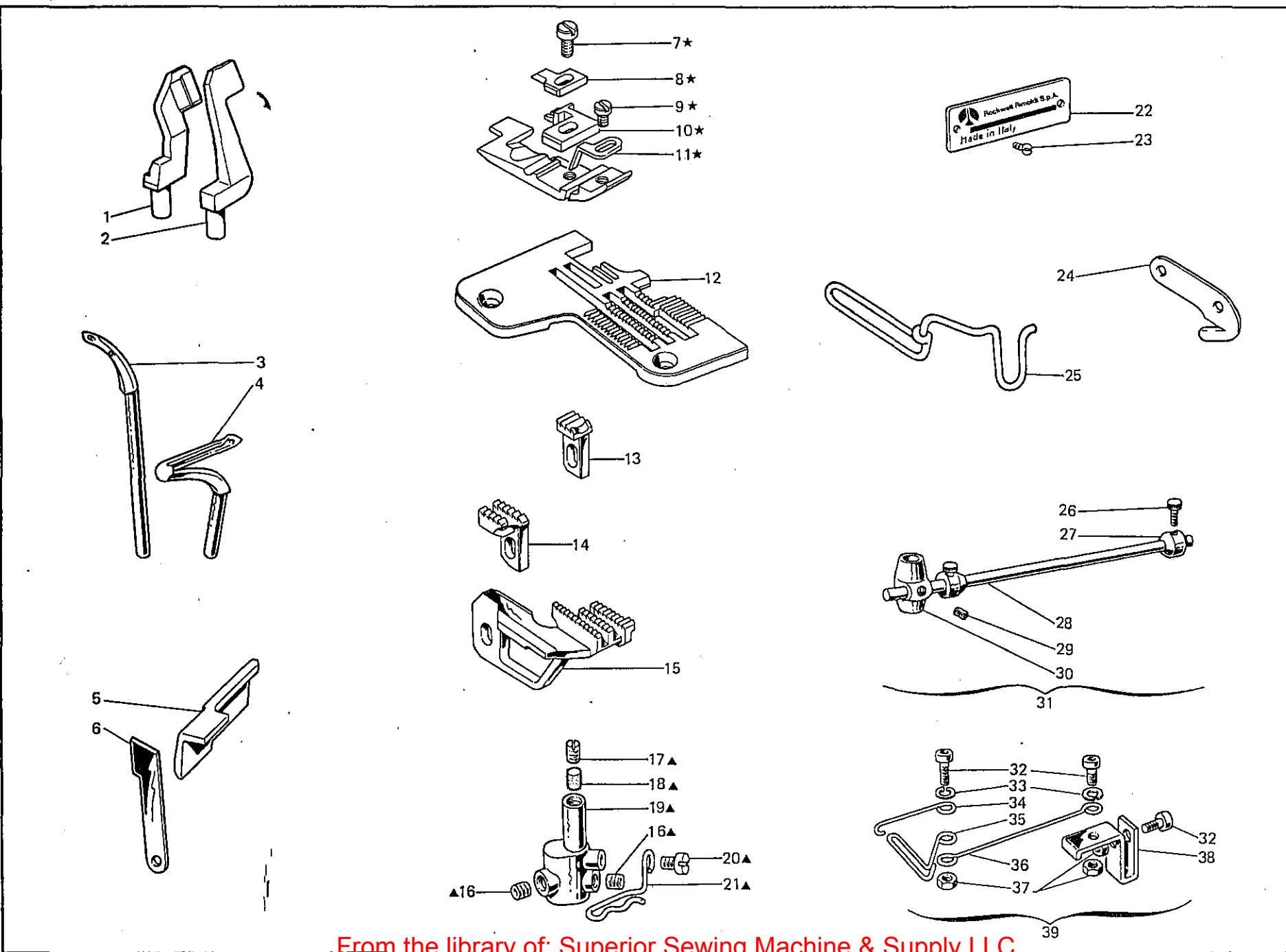


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qnt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	204010-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
▲	207513-4-00	1	morsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte aiguilles complet		
1	207993-0-00	1	salva ago	rear needle guard	protège-aiguille		
2	207996-0-00	1	spingi asola	front needle guard	pare-boucle		
3	204022-0-10	1	crochet superiore	upper looper	crochet supérieur		
4	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper	crochet inférieur		
5	203759-0-10	1	coitello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	203012-0-10	1	coitello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
7	741675-2-00	1	vite	screw	vis		
8	203772-0-11	1	staffa	bracket	brida		
9	741519-2-00	1	vite	screw	vis		
10	204011-0-11	1	linguetta	tongue	langette		
11	204020-0-11	1	piastrina	plate	plaqué		
12	204006-0-11	1	placca ago largh. costa 5,5 mm	needle plate width bight 5,5 mm	plaqué à aiguille larg. surjet 5,5 mm		
13	203612-0-10	1	grifino	feed dog	petite griffe		
14	203609-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	griffe subsidiaire		
15	206298-0-00	1	griffa principale	main feed dog	griffe principale		
16	745810-2-00	2	vite	screw	vis		
17	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
18	778206-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
19	207523-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porta aiguilles		
20	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
21	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
22	780200-0-40	1	targhetta classe testa	head class plate	plaqué classe tête		
23	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
24	202194-0-10	1	piastrina	plate	plaqué		
25	990694-0-00	1	salvadita	protection	protection		
26	990596-0-10	2	vite	screw	vis		
27	990594-2-00	2	anello di registro	adjustment ring	bague de réglage		
28	991229-0-00	1	asta	rod	tige		
29	729024-2-00	2	vite	screw	vis		
30	991153-2-00	1	supporto	support	support		
31	991228-4-00	1	portarotolo completo	roll carrier assembly	porte-rouleau complet		
32	722420-2-00	3	vite	screw	vis		
33	703003-0-00	2	rondella elastica	spring washer	rondelle élastique		
34	991222-0-00	1	asta di regolazione	adjustment rod	tige de réglage		
35	991221-0-00	1	guida fettuccia	guide	guide		
36	991220-0-00	1	asta centrale	central rod	tige centrale		
37	746003-0-00	3	dado	nut	écrou		
38	991223-0-00	1	supporto	support	support		
39	991225-4-00	1	guida fettuccia completa	guide assembly	guide complet		
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
5	203783-0-10	1	coitello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207003-2-00	1	coitello superiore	upper knife	couteau supérieur		
	207004-2-00	1	coitello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	207016-2-00	1	coitello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
12	204007-0-11	1	placca ago largh. costa 6,5 mm	needle plate width bight 6,5 mm	plaqué à aiguille larg. surjet 6,5 mm		
	204012-0-11	1	placca ago largh. costa 4 mm	needle plate width bight 4 mm	plaqué à aiguille larg. surjet 6,5 mm		
	205650-0-01	1	placca ago largh. costa 7,5 mm	needle plate width bight 7,5 mm	plaqué à aiguille larg. surjet 7,5 mm		

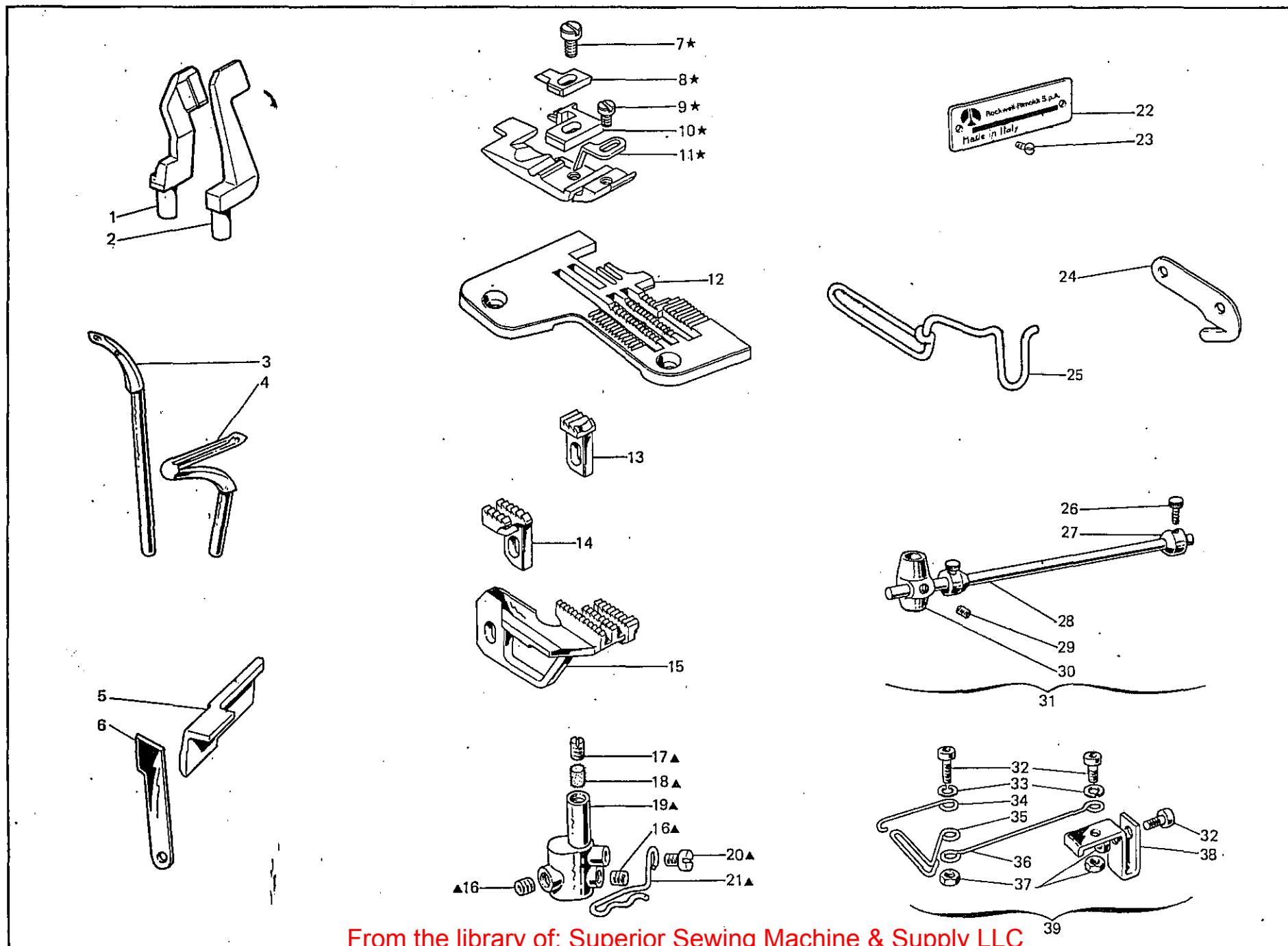


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	14 203540-0-10 203611-2-11	1	griffa sussidiaria griffa sussidiaria	subsidiary feed dog subsidiary feed dog	griffe subsidiaire griffe subsidiaire		
	15 203607-2-11 203651-0-11 203668-0-11	1	griffa principale griffa principale griffa principale	main feed dog main feed dog main feed dog	griffe principale griffe principale griffe principale		
14	Tav. 3 788000-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needles syst. decalcomania	décalcomanie syst. aiguilles		
23	Tav. 7 765000-6-90	2	aço Rim 26 fin. 90	needle Rim 26 size 90	aiguille Rim 26 jauge 90		



AGGIORNAMENTO CATALOGO PEZZI DI RICAMBIO N. 246

Specifico per 527-00-2MD-02

AVVERTENZE

- 1) I fogli allegati indicano solo i pezzi di ricambio specifici della testa in oggetto.
Per la ricerca di tutti gli altri pezzi di ricambio vedere il catalogo N. 246.
- 2) I pezzi di ricambio indicati sotto Tav. 3 e Tav. 8 non sono illustrati e annullano e sostituiscono i pezzi corrispondenti illustrati con gli stessi riferimento a Tav. 3 e Tav. 8 del catalogo N. 246.

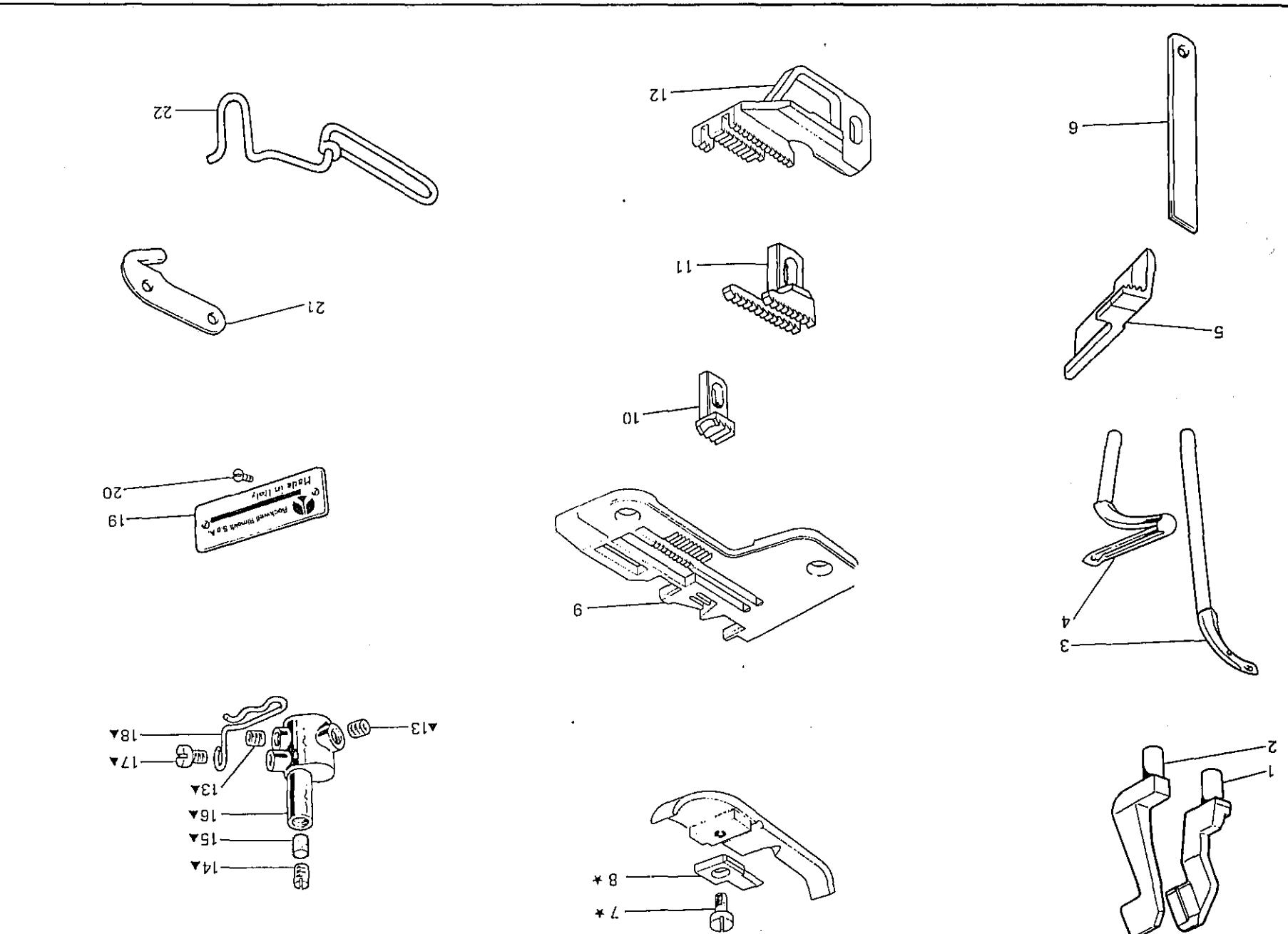
UPDATING OF THE SPARE PARTS CATALOGUE Nr. 246

Specific for 527-00-2MD-02

NOTE

- 1) The enclosed table indicate only the spare parts specific to the head mentioned above.
While looking for any other spare part please refer to the catalogue Nr. 246.
- 2) The spare parts included in table 3 and in table 8 are not illustrated and cancel and substitute.
The parts illustrated with the same numbers in table 3 and 8 of catalogue Nr. 246

Allegare al Cat. 246



From the library of: Superior Sewing Machine & Supply LLC

TAV

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q.t. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	208334-3-00	1	piedino completo	presserfoot assembly	pied-presseur complet		
▲	207512-4-00	1	marsetto porta aghi completo	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet		
1	207994-0-00	1	salva ago	rear needle guard	protège-aiguille		
2	207997-0-00	1	spingi asola	front needle guard	pare-boucle		
3	208011-0-01	1	crochet superiore foro Ø 1 mm.	upper looper hole Ø 1 mm.	crochet supérieur trou Ø 1 mm.		
4	202095-0-11	1	crochet inferiore foro Ø 1,1 mm.	lower looper hole Ø 1,1 mm.	crochet inférieur trou Ø 1,1 mm.		
5	208335-2-00	1	coltello superiore	upper knife	couteau supérieur		
6	207015-2-00	1	coltello inferiore	lower knife	couteau inférieur		
7	741675-2-00	1	vite	screw	vis		
8	203772-0-11	1	staffa	bracket	bride		
9	208332-0-00	1	placca ago largh.costa 5,5 mm.	needle plate width bight 5,5 mm.	plaquette à aiguille larg. surjet 5,5 mm.		
10	203003-0-10	1	grifino	chaining feed dog	petite griffe		
11	207243-0-00	1	griffa sussidiaria passo 1,5 mm.	subsidiary feed dog distance 1,5 mm	griffe subsidiaire distance 1,5 mm.		
12	208330-0-00	1	griffa principale passo 1,5 mm.	main feed dog distance 1,5 mm.	griffe principale distance 1,5 mm.		
13	745810-2-00	2	vite	screw	vis		
14	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
15	778206-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
16	207522-2-00	1	marsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
17	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
18	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
19	780200-0-40	1	targhetta classe testa	head class plate	plaquette-classe tête		
20	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
21	202194-0-11	1	piastrina	sheet	plaquette		
22	990694-0-01	1	salvadita	protection	protection		

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qrt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	Tav. 3						
21	207895-0-01	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil	
29	207600-0-00	1	passafilo crochet sup.	thread guide for upper looper		passe-fil crochet sup.	
34	300827-0-10	1	tendifilo crochet sup.	thread take-up		tendeur du fil crochet sup.	
	Tav. 8						
19	208336-2-00	1	attacco a morsetto premistoffa	coupling		collier	